

LE "LAFAYETTE" COULE UN FRETEUR SUR LE FLEUVE CE MATIN

ENTRETIENS MILITAIRES

Paris, 31. (P.C.-Havas). — Les chefs des armées françaises et polonaises s'entretenaient aujourd'hui. Il s'agit pour la Pologne et la France, deux voisins de l'Allemagne, de nouer plus étroitement les liens économiques et militaires qui les rattachent. Après avoir rendu visite au tombeau du soldat inconnu sous l'Arc de Triomphe, l'inspecteur général Edouard Rydz-Smigly, successeur du maréchal Pilsudski, et le général Marie-Gustave Gamelin, chef de l'état-major français, ont eu leur entrevue. Les chancelleries observent en ce moment la Ville Lumière.

8,000,000 de soldats pour Benito Mussolini

A WASHINGTON



Un rapport de la capitale américaine indique que le président Roosevelt a jeté les yeux sur Harry W. Woodring, assistant secrétaire de la guerre pour remplacer feu George H. Dern, son chef.

INTERVIEW AVEC LE JUGE A. CHOQUETTE

Un reporter du "Soleil" cause quelques instants avec l'hon. juge P.-A. Choquette. — Le magistrat fait quelques remarques intéressantes.

L'un de nos représentants a rencontré ce matin l'honorable juge P.-A. Choquette et lui a demandé s'il avait des remarques à faire au sujet de l'abolition de sa position en rapport à la protection de l'enfance. Le magistrat qui paraissait de fort bonne humeur, nous a répondu : — "Je n'ai pas été avisé officiellement de cette démarche; je l'ai apprise comme tout le monde, par les journaux et la radio". Comme il disait ces mots, le juge concluait une plaignante en lui disant : "C'est le dernier avis de ce genre que j'ai à donner ici", mais ajouta-t-il, "j'en donnerai ailleurs". — "Si je suis si peu affecté, c'est que je m'y attendais". — "Etiez-vous en fonctions depuis longtemps?" (Suite à la page 9, 7e col.)

DEUX FERVENTS DE L'AVIATION



On peut voir sur cette photo les deux Canadiens qui ont probablement fait le plus afin de développer l'aviation chez les amateurs au pays. Ce sont : de gauche à droite, le Dr Clarence Webster, de Shédiac, N.-B., donateur du trophée pour le meilleur pilote amateur au Canada, et J.-A. Wilson, contrôleur de l'aviation civile pour le Dominion.

Le Duce déclare que l'Italie pourrait mobiliser très rapidement huit millions d'hommes. — Un avertissement indirect à Staline et à Hitler.

Avellino, Italie, 31. (P.A.). — M. Benito Mussolini a déclaré hier que l'Italie pouvait mobiliser dans un délai extrêmement bref 8,000,000 d'hommes. "Nous pouvons toujours", déclara le Duce, dans quelques heures et sur un simple ordre, mobiliser 8,000,000 d'hommes." La foule l'applaudit longuement. Dant les chancelleries, on croit que le chef de la nation italienne a voulu avertir Hitler et Staline de ses intentions. Ce serait une réponse à la prolongation du service militaire en Allemagne et à la déclaration récente de Staline qui a dit que l'armée russe devait être prête à marcher à un moment d'avis. On croit que le Duce a été amené à proclamer la force de l'Italie par l'avènement des socialistes en France et des communistes en Espagne.

Parlant de cette ville, centre des récentes manœuvres militaires italiennes, et s'adressant à la fois à ses soldats et à son peuple, le Duce déclara que l'appel à l'absurdité de la paix éternelle sur la terre, et déclara que la dernière guerre africaine, au lieu d'affecter son armée n'avait fait qu'en accroître l'efficacité, et il déclara : "Nous devons être forts ! Nous devons être forts !" (Suite à la page 9, 7e col.)

Coutume abolie

Tsinan, Chine du nord, 31. (P.A.). — Après le premier janvier 1937, les femmes chinoises dont les pieds furent comprimés pour les garder petits, ne pourront plus se marier dans la province de Shantung, d'après un ordre donné par le gouvernement. Les célibataires qui persisteront à se choisir des femmes "aux pieds de lys" comme on les appelle, seront sujets à des peines extrêmement sévères.

SECOURS ABOLIS

Fredericton, N.-B., 31. (D.N.C.). — L'hon. A.-A. Dymally a annoncé que le gouvernement allait immédiatement nommer un officier dont les fonctions seraient de faire un examen complet de la situation économique de la province dans le but de stimuler les industries et de faire disparaître le chômage et de donner de l'ouvrage. Le gouvernement provincial a décidé de ne plus donner d'assistance directe dans la province. C'est une décision d'une extrême importance et le premier ministre veut prendre tous les moyens pour faciliter l'abolition du chômage.

M. Dymally a aussi annoncé que les impôts sur la coupe du bois seraient bientôt fixés par la province.

Au milieu d'une brume très épaisse le navire "Lafayette" de la Compagnie Générale Transatlantique a frappé ce matin le frétier "Benmaple", au large du Bic — Celui-ci coule à pic mais tous ses occupants sont sauvés — Le "Lafayette" est attendu à Québec dans le courant de l'après-midi — Plusieurs Québécois reviennent de New-York à bord du navire — Le chef d'information du "Soleil", M. Irénée Masson, est parmi les passagers avec son épouse et leur fils.

Halifax, 31. (P.C.). — Le "Benmaple", un frétier de 1,278 tonnes, appartenant à la Port Colborne & St. Lawrence Navigation Co., est entré en collision, ce matin, à 5 heures, avec le "SS. Lafayette" de la Cie Générale Transatlantique. Le choc a été si violent que le frétier a coulé immédiatement. Cet accident est survenu au milieu d'un brouillard très intense. L'équipage du "Benmaple" a été sauvé très rapidement au moment où le navire endommagé disparaissait rapidement sous les flots.

Le "Lafayette", paquebot de 25-178 tonnes, venait de Boston et remontait le St-Laurent à destination de Québec où il devait arriver cet après-midi. Plusieurs Québécois sont à bord. Cet abordage a eu lieu au milieu du brouillard, à 5 milles à l'ouest du Bic, soit une vingtaine de milles en amont de Rimouski.

VOYAGEURS DE QUEBEC

Lorsque le "Lafayette" est venu en collision avec un frétier qui a som-

bré au large du Bic ce matin, plusieurs résidents de Québec qui revenaient d'une croisière de repos vers New-York, ont été témoins de ce drame maritime. M. P.-A. Bibeau, agent des passagers au Canadien National, nous apprendait ce matin qu'il devait y avoir à ce moment une cinquantaine de Québécois et Québécoises à bord du paquebot français. Ces passagers étaient sur le point de terminer un voyage de vacances organisé sous les auspices du journal "L'Événement" avec la coopération du Canadien National. Tous les excursionnistes avaient quitté la Vieille Capitale lundi dernier, le 24 courant, sur l'heure du midi, pour monter à bord d'un convoi en destination de la grande métropole américaine, faire un bref séjour là-bas, et s'embarquer sur le "Lafayette" afin de revenir ici.

Parmi les quelque cinquantaine Québécoises et Québécois au nombre des passagers du "Lafayette" au moment de la collision, et qui sont attendus à Québec cet après-midi, on remarque notamment M. Paul Hé-

bert, industriel; M. L.-P. Plamondon, M. Irénée Masson, chef du Service de l'Information au "Soleil", ainsi que son épouse, madame Irénée Masson, et leur jeune fils, Vincent Masson; madame J.-H. Lachance, mesdemoiselles Albine et Anne Hébert, mademoiselle Lucette Lecomte, madame J.-H. Lachance, madame Louis-G. Demers, épouse de feu M. le juge L.-G. Demers, et plusieurs autres.

Au moment de la collision, on comptait 511 passagers à bord du paquebot français revenant de New-York, et 31 automobiles remorquant les cales. En effet, plusieurs des voyageurs s'étaient rendus à New-York en automobile pour prendre le paquebot et revenir ici en bateau, tandis que d'autres touristes américains laisseront ici le "Lafayette" pour sauter dans leur automobile et retourner outre-frontière. On estime également qu'un départ du "Lafayette" pour l'Europe, une centaine de passagers monteront à bord du navire à Québec. Tous ces passagers ne sont pas nécessairement des citoyens du Qué-

bec. Un grand nombre qui viennent de l'extérieur embarqueront ici.

Le tragique abordage s'est produit au milieu du brouillard très dense qui fait obstruction à la circulation maritime depuis deux ou trois jours.

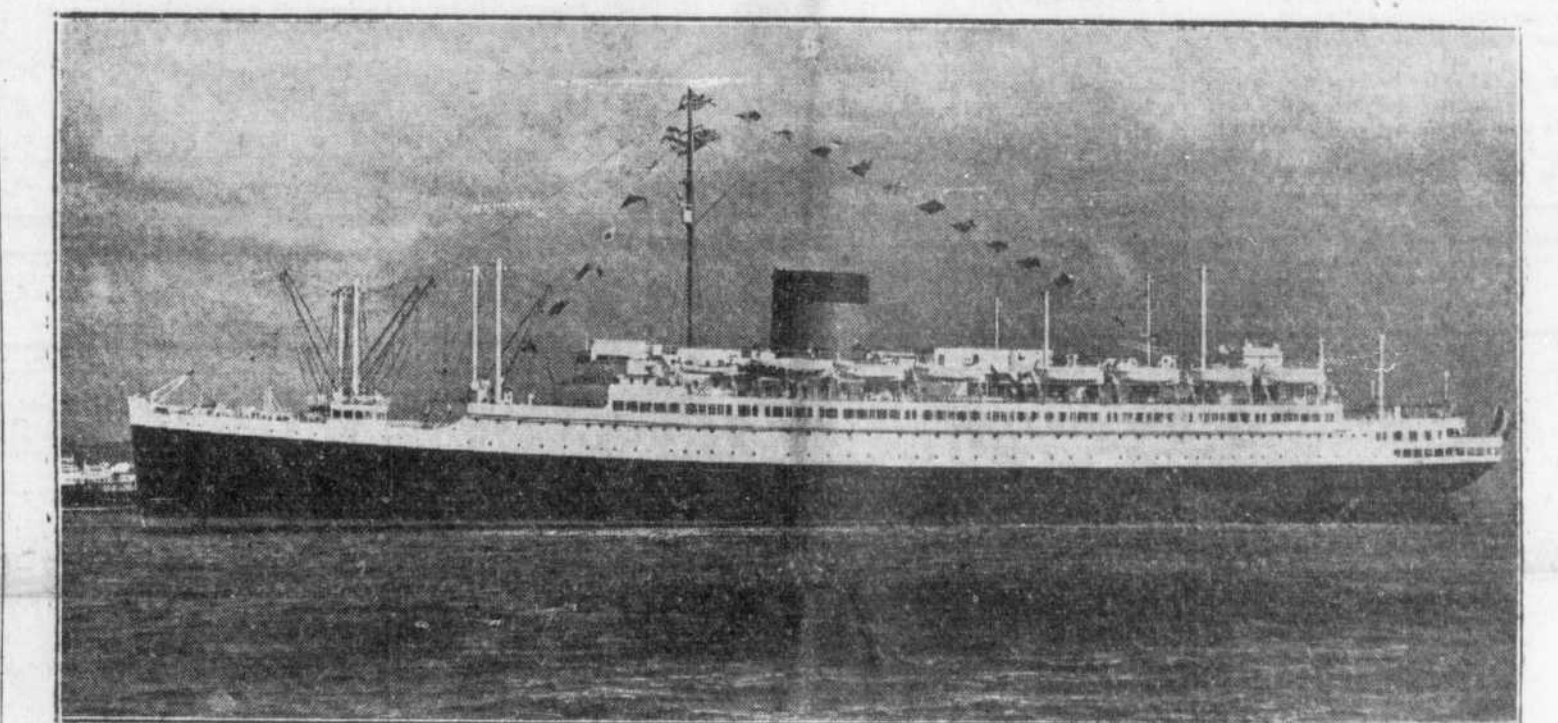
Malgré des rapports encore incomplets, l'on a appris, ce matin, à Québec, que le frétier avait sombré dans soixante brasses d'eau. Le "Benmaple" descendait le fleuve à destination des provinces Maritimes. Il avait été signalé au large de Québec, hier après-midi, et avait dû descendre le fleuve à vitesse très réduite, à cause de la brume.

N'étant pas compté au nombre des navires à long cours, le "Benmaple" n'avait pas été obligé de retenir les services d'un pilote de l'Union. D'autre part, au moment de l'abordage, le pilote Wilhelm Langlois, de Québec, était à la barre du "Lafayette".

Le "Benmaple" était enregistré à Toronto, son port d'attache. On n'a pu préciser s'il était allé au mo-

(Suite à la page 9, 7e col.)

COLLISION ENTRE LE "LAFAYETTE" ET UN FRETEUR



Le "SS. LAFAYETTE" de la Compagnie Générale Transatlantique, entré en collision, de bonne heure, ce matin, avec le "BENMAPLE", de la Colborne & St. Lawrence Navigation Co. Celui-ci a été coulé à pic. L'accident est survenu à 20 milles en amont de Rimouski, au large du Bic.

Sept rebelles fascistes sont brûlés vifs et deux évêques sont assassinés en Espagne

Une aubaine

Toronto, 31. (P.C.). — Des milliers d'enfants ont envahi aujourd'hui les terrains de l'exposition canadienne nationale à l'occasion de la journée des jeunes. Des billets donnant le privilège d'une admission gratuite sur les terrains ont été donnés dans toutes les écoles, et les prix des amusements ont été réduits en la circonstance.

GOUVERNEUR RELIGIEUX AU VATICAN

Le Souverain Pontife aurait l'intention de confier la direction administrative au cardinal Caccia Dominioni — Depuis 1870, c'est un gouverneur civil qui remplit ces fonctions.

Castel Gandolfo, 31. (P.A.). — Des préliminaires ont été aujourd'hui que le Souverain Pontife a l'intention de remplacer l'administration civile du Vatican par un gouvernement religieux plutôt que séculier. On croit que les changements s'opéreront vers le mois de janvier.

Le commandatore Camillo Serafini, gouverneur du Vatican depuis 1929, serait remplacé par le cardinal Caccia Dominioni qui, au cours de sa carrière, a été plusieurs fois ministre de la justice de la République de Saint-Siège, qui avait pris en main toute l'administration de la maison du Saint-Père pendant quelque temps. On dit dans les milieux ecclésiastiques que le cardinal Dominioni est un ami personnel du pape et que Pie XI aimerait l'avoir près de lui.

La transformation projetée ne serait qu'un retour aux anciennes habitudes du Vatican car avant 1870, le gouvernement des états pontificaux était toujours un prélat.

La nomination d'un civil, faite en 1929, avait pour but la modernisation du Vatican. Il s'agissait alors de faciliter l'installation des services afin de faire du Vatican une ville indépendante et d'y établir un bureau de poste, une usine électrique, un poste de radio, une gare, etc. Maintenant la modernisation de la Cité Vaticane est faite. On croit que Leoncio Castelli, qui agit actuellement

comme gouverneur en l'absence de Serafini, sera nommé vice-gouverneur.

Le gouvernement est accusé d'actes barbares par les insurgés qui jurent de ne pas faire de quartier lorsqu'ils s'empareront de la ville de Burgos. — Irún est bombardé.

Burgos, Espagne, 31. (P.C.-Havas). — Les hauts commandements gouvernementaux socialistes ont fait brûler sept rebelles fascistes et ont ordonné l'assassinat des évêques de Segovie et de Cuenca. Ce sont là les dernières accusations portées par les chefs rebelles contre les loyalistes du gouvernement socialiste espagnol.

Les insurgés ont juré de ne pas faire de quartier aux loyalistes lorsqu'ils s'empareront de la ville. Ils entendent venger la mort des sept jeunes gens brûlés devant une foule d'insurgés prisonniers à Losoya.

Irún, Espagne, 31. (P.C.). — P. A.) — Devant la menace des rebelles de bombarder cette ville par terre, par mer et par air au lever du soleil aujourd'hui, les autorités ont commencé hier soir à évacuer les femmes et les enfants.

Les fascistes ont adressé à la ville un ultimatum exigeant sa reddition immédiate, sous peine d'être bombardée, mais cette sommation a été carrément repoussée.

Plus de mille femmes et enfants

avaient traversé la frontière française pour gagner Hendaye, hier soir, transportant leurs effets personnels, et environ 2,000 autres devaient prendre le même chemin au cours de la nuit.

Les autorités loyalistes ont déclaré que les fascistes avaient aligné plus de vingt canons de six pouces sur les collines qui dominent la ville, à environ un mille de distance. Du large, le cuirassé Espana, les croiseurs Almirante Cervera et Canarias ainsi que le destroyer Velasco menaçaient la ville.

L'ultimatum fut adressé aux autorités après que les rebelles eurent échoué dans leur tentative de prendre Irún du côté de l'est et ont rapidement leur attaque du côté sud. Cinquante pièces de campagne ont arrosé hier les rebelles qui détenaient la ville d'Oviédo et le gouvernement annonce que la "reddition ou l'extermination d'Oviédo n'est plus une question de jours".

(Suite à la page 9, 6e col.)

LA POLICE BLESSE UN MALFAITEUR

Montréal, 31. (D.N.C.). — Un individu qui menaçait un citoyen d'un large couteau et qui en menaçait ensuite un agent chargé de la police municipale, qui tentait de le calmer, samedi soir, a été tiré à deux reprises dans la jambe par le policier et blessé.

L'individu, Joseph Stapi, 51 ans, était dans la rue menaçant un citoyen de son couteau quand l'agent Emile Gamache, passant en tramway, vit l'attentat. Il descendit et ordonna à Stapi de se lever et de se rendre à la police.

Ce dernier refusa et l'agent sortit son revolver afin de l'effrayer. L'homme avança alors vers l'agent, le bras armé levé en l'air. Gamache tira un coup de revolver blessant son assaillant à la cheville. L'homme continua d'avancer et fit mine de vouloir frapper, alors le policier tira une seconde fois, au genou et l'homme s'affaissa sur le trottoir. Il fut ensuite transporté à l'hôpital.

HEARST REPUBLICAIN?

Chicago, 31. (P.A.). — Earl Browder, candidat du parti communiste à la présidence des États-Unis, a déclaré aujourd'hui que le parti unioniste est une création de William Randolph Hearst, publiciste réputé. Browder affirma dans un discours hier que "la fonction du parti unioniste est d'essayer de garantir l'élection du gouverneur Alfred H. Landon, candidat républicain à la présidence. Il ajouta même que le programme électoral des unionistes avait été écrit par Hearst."

Un opinion

London, 31. (P.C.). — Le docteur Walter G. Whittingham, évêque anglican de St-Edmundsbury et d'Ipswich, pense que les jeunes filles qui vont à l'église en culottes, devraient être encouragées plutôt que rebuffées. Plusieurs pasteurs sont de son avis. Quant au Révérend George Cobb, il prétend que si ces jeunes filles se présentaient devant le roi, elles se verraient en compagnie, de sorte qu'elles devraient, mais, ajouta-t-il, le ne chassera jamais une jeune fille qui viendra prier parce qu'elle est en culottes.

WASHINGTON AVERTIT LES BELLIGERANTS

Un navire américain ayant été bombardé en pleine mer, les États-Unis avertissent le gouvernement espagnol et les insurgés d'être plus prudents à l'avenir.

Washington, 31. (P.A.). — Les États-Unis viennent d'inviter les hauts commandements gouvernementaux et révolutionnaires d'Espagne à ordonner à leurs aviateurs de cesser de bombarder leurs vaisseaux. On a appris en effet à Washington, ces jours derniers qu'un avion qu'il a été impossible d'identifier avait lancé de puissants explosifs sur un contre-torpilleur de la marine de guerre des États-Unis, le Kane.

Agissant sur les ordres du président Roosevelt, actuellement dans les États de l'ouest central, le secrétaire d'État, M. Cordell Hull, vient d'annoncer que les États-Unis avaient demandé "en des termes fort énergiques" au gouvernement socialiste espagnol et au général Francisco Franco d'éviter la répétition de tels actes.

La nouvelle que le Kane avait servi de cible à six bombes lancées du haut des airs par un avion auquel il avait répondu avec son canon anti-aérien a rompu le calme qui régnait d'ordinaire le dimanche dans les bureaux de la secrétaire d'État. On a été heureux d'apprendre qu'aucune des bombes n'avait atteint les œuvres vives du contre-torpilleur. L'aviation s'en est également tirée indemne.

On estime cependant qu'il y a eu une erreur d'identité. Les aviateurs ont probablement pris le contre-torpilleur pour un navire marchand. (Suite à la page 9, 1ère col.)

CATHOLIQUES INQUIETS

Berlin, 31. (P.C.-Havas). — La création de 79 écoles non-confessionnelles dans la Bavière si catholique ajoute encore à l'inquiétude des catholiques allemands. On craint que le congrès du parti nazi le 8 septembre ne décide de prendre d'autres mesures contre le catholicisme. La rumeur laisse entendre que les Jésuites seraient bannis de l'Allemagne et que les frères mendiants n'y seraient plus tolérés. Dans une lettre pastorale des évêques hier, on déclare que le Reich est un rempart contre le bolchevisme, mais que le catholicisme est essentiel au succès de cette lutte.

11 morts violentes en deux jours en Ontario

L'automobile a causé neuf pertes de vie au cours de la dernière fin de semaine, tandis que l'on a fait une victime — Autres tragédies dans la banlieue.

Toronto, 31. (P.C.). — La fin de semaine a été marquée en Ontario par onze pertes de vie. Trois personnes moururent au cours d'une collision entre une automobile et un autobus, trois autres dans des collisions entre automobiles et camions, trois autres sous les roues d'automobiles. On compte aussi un électrocuté et un noyé. Tel est le bilan de la fin de semaine.

Trois membres d'une famille de cinq personnes ont été tués quand l'automobile qui les transportait entra en collision avec un autobus. Les deux autres furent blessés. L'accident se produisit près de Bowmanville. Madame Thomas Botting, de Rochester, N.-Y., est morte instantanément, son mari et leur fille de cinq ans. Betty, mourut d'un coup plus tard à l'hôpital. Deux autres enfants, Acl, 19 ans, et Clarence, 16 ans, gisent sur un lit de douleur, le crâne fracturé.

Harry Mason et Irene Finn, jeune couple de Toronto, sont morts instantanément quand leur automobile entra en collision avec un tramway dans la partie est de la ville samedi.

Madame Helen Williams, de St-Louis, Mo., est morte à l'hôpital de Simcoe de blessures reçues quand l'automobile qu'elle conduisait entra en collision avec un autre véhicule. Sa compagne, Lydia Williams, s'en tira avec quelques contusions.

Gordon Rohr, garçon de ferme âgé de 36 ans, est mort à l'hôpital de Kitchener, et Wilfrid Schmidt, âgé de 21 ans, a été accusé de négligence criminelle à la suite d'un accident à Bridgeport. La police prétend que Rohr marchait sur le trottoir quand l'automobile de Schmidt laissa la chaussée et vint le frapper. Un autre piéton, Lawrence Fleming, de Perth, a également été tué par une automobile.

John Kondrath, âgé de 47 ans, de Windsor, a été tué samedi soir, quand sa bicyclette a été frappée par une automobile conduite, suppose-t-on, par Ivan B. Weeks, de Détroit. La police a déclaré que la circulation était très dense et que Weeks fut averti par les lumières des autres voitures si bien qu'il ne vit pas la bicyclette sans lumière.

Gordon Bruce Smith, âgé de 10 ans, de Windsor, est mort à Pointe Pelée dans le parc national, quand son bras entra en contact avec un fil électrique. Il eut le poignet coupé par le cure, les bras, les épaules et la tête littéralement brisés.

Nelson Pratt, âgé de 13 ans, de Buffalo, est noyé dans 18 pouces d'eau près de Port-Erie, après s'être assommé en plongeant. Les camarades retrouvèrent son cadavre peu après.

DISTINGUE VISITEUR



RENI-MEL, le grand artiste français, peintre officiel du ministère de la guerre et du musée de l'Armée, a passé quelques heures à Québec aujourd'hui.

UN PEINTRE DE FRANCE CHEZ NOUS

Reni-Mel, peintre officiel du ministère de la Guerre et du Musée de l'Armée, passe quelques heures à Québec et visite le "Soleil".

Un grand artiste de France, M. Reni-Mel, peintre officiel du ministère de la guerre et du Musée de l'Armée, a passé quelques heures à Québec aujourd'hui, venant de New-York où il débarquait le 22 août pour passer dix jours en Amérique avec madame Reni-Mel, professeur de Lettres à Paris. Les deux distingués voyageurs ont fait une visite au "Soleil" à leur arrivée à Québec où ils passent quelques heures, leur séjour au Canada ne devant durer que trois jours. Ils ont consacré l'avant-midi à parcourir nos rues sous la pluie et à visiter nos monuments.

M. Reni-Mel a été nommé peintre officiel du ministère de la guerre et du musée de l'Armée en 1921 et en 1922 il faisait sa première visite en Amérique où l'une de ses œuvres, "America" l'avait précédé. Il fut reçu à la Maison Blanche par le président Harding qui transmit à l'artiste les remerciements de la nation américaine. De 1923 à 1930, le grand peintre a fait plusieurs autres

(Suite à la page 9, 7e col.)

DES SEXTUPLETTE S MAINTENANT... 2



On rapporte que madame ADELIN SPEICHER, âgée de 36 ans, et épouse d'un fermier de Mendon, Montana, aurait donné naissance à six jumeaux tout récemment. Cinq de ces jumeaux seraient morts peu après leur naissance. L'enfant que madame Speichinger tient ici serait le seul survivant de ce groupe.



Pas d'a peu près au sujet de votre haleine...

Assurez-vous en au moyen de l'Éprouve du Cure-dent!

Prenez un cure-dent ou un fil à dents INODORE. Nettoyez entre vos dents. Trouvez-vous de petites traces d'aliments? Sentez-vous constamment une odeur désagréable, c'est que vos dents ne sont pas nettoyées comme il faut. Ces dépôts d'aliments, disent les dentistes, sont une cause commune de mauvaise haleine et de carie dentaire.

Nettoyez Vos Dents Suivant la Méthode Colgate

Brassez-vous soigneusement les dents avec de la Crème à Dents Colgate; les dents supérieures de haut en bas, les dents inférieures de bas en haut. Rincez-vous ensuite la bouche. Mettez après cela un peu de Colgate sur votre langue et prenez une autre gorgée d'eau. Gardez-vous bien le fond de la gorge, et faites passer l'eau entre les dents. Rincez-vous de nouveau à l'eau claire. C'est tout.



Vous Obtenez Ces Résultats de Colgate

La mousse pénétrante du Colgate va dans toutes les petites crevasses, entre les dents et même où la brosse à dents ne peut atteindre. Elle dissout les dépôts capables de causer des odeurs et les fait disparaître.

L'ingrédient de polissage du Colgate garde vos dents blanches et brillantes. La délicieuse saveur du Colgate laisse votre bouche fraîche et votre haleine parfumée. L'ingrédient si inoffensif et si savoureux est de menthe.

A ceux qui la préfèrent, la Poudre à Dents Colgate donnera les mêmes résultats. Grande boîte, 20c.

NOUVELLES DE LEVIS

Notes personnelles

M. et Mme A. Campbell, de Rivière-du-Loup, étaient dernièrement en promenade à Lévis, les invités de M. et Mme Thomas Lapointe.

Mme Wilfrid Couture, de Lévis, ainsi que sa fillelette Raymondette et son fils Gilles-André, étaient récemment en promenade chez des parents et amis à Parent, Grand-Mère, Shawinigan et Trois-Rivières.

Mme J. Fournier, de St-Damase de l'Islet, est arrivée hier matin sur le train Ocean Lée, à la gare de Lévis et l'ambulance de M. Maurice Gilbert l'a transportée à l'hôpital de Québec. Mme Fournier souffrait d'une fracture à une jambe au cours d'un accident d'automobile.

M. Dollard Robitaille, marchand, de St-David, a été transporté par l'ambulance de M. J.-P. Thibault, à l'hôpital de Lévis, pour un traitement médical.

Assemblée des Chevaliers de Colomb de Lévis ce soir. L'assemblée mensuelle des officiers et membres du Conseil Notre-Dame 2531, des Chevaliers de Colomb de Lévis, sera tenue ce soir, à 8 heures, en leur salle, rue St-Louis, à Lévis. On demande à tous les membres d'être présents.

Marriage Champoux-Belleau à Lévis. Samedi matin dernier, à 9 heures, en l'église Notre-Dame de Lévis, a été célébré le mariage de M. le notaire Roland Champoux, fils de M. et Mme Calixte Champoux, de Québec, avec Mlle Laure Belleau, fille de l'honorable juge et Mme Noël Belleau, de Lévis.

La bénédiction nuptiale fut donnée par S. E. Mgr J.-Arthur Melancon, évêque de Gravelbourg.

M. Calixte Champoux servait de témoin à son fils et l'hon. juge Noël Belleau accompagnait sa fille. Pendant la messe un bon programme de chant et musique fut exécuté.

Après la cérémonie nuptiale, il y eut réception à la résidence de l'honorable juge et Mme Noël Belleau, rue Fraser, à Lévis, puis les nouveaux époux sont partis en voyage de noces.

Nos meilleurs souhaits de bonheur les accompagnent.

Une religieuse de l'hôpital de Lévis va partir pour les missions africaines.

Deux religieuses de l'Hôtel-Dieu de Québec et une de l'Hôtel-Dieu de Lévis, partiront prochainement pour les missions Augustines du Sud-Africain, où on a des missions. Les religieuses de Québec ont été choisies, il y a quelques jours. Le 26 août, les membres du chapitre de l'Hôtel-Dieu de Lévis se réuniront pour faire le choix de celle qui devait aller travailler dans ces missions de l'Afrique.

frérique. Cette réunion fut présidée par la Révérende Mère du Sacré-Cœur de Jésus, supérieure de l'Hôpital, assistée de la Révérende Mère Marie de Jésus, assistante supérieure, et de la Révérende Mère St-Sixte de Kostka, secrétaire de l'Hôpital. On a voté au scrutin et le choix tomba sur la Révérende Mère Marie de l'Annonciation, née Thérèse Savard, de St-Malo, Québec. Elle compte six années et demie de vie religieuse. Ancienne élève des Ursulines de Québec, elle est la sœur du Révérend Père Maurice Savard, O.M.I., de l'Université d'Ottawa. Nous souhaitons à Mère Marie de l'Annonciation beaucoup de succès et de consolation pour son travail d'apostolat dans les missions du Sud Africain.

Un septuagénaire périt dans les flammes à Pintendre.

Mme Désirée Dumas, demeurant dans le rang Plaisance, à Pintendre, a péri dans les flammes samedi matin dernier, alors que le feu se déclara dans la maison qu'elle occupait avec son mari ainsi que leur belle-fille, Mme Vve Alphonse Dumas et ses deux enfants. Ce fut M. Désirée Dumas qui s'éveilla et constata que le feu faisait rage dans la maison. Il donna aussitôt l'alarme et on s'empressa de sortir en costumes de nuit non sans de grandes difficultés. Mme Dumas, âgée de 76 ans et souffrant de paralysie ne put se lever et avant que les occupants de la maison aient pu se porter à son secours, les flammes occupèrent toute la maison et tout effort pour la sauver furent inutiles. Le feu consuma toute la maison et on ne retrouva que des débris. On put toutefois sauver la grange, les animaux, la récolte et les machines aratoires.

Les restes mortels de la défunte ont été transportés à la morgue de M. Thibault, où une enquête du coroner a été tenue ce matin, à 10 heures. Les funérailles auront lieu demain matin, à 9 heures, en l'église de Pintendre. Les restes mortels sont exposés chez Mme Amédée Thibault, fille de la défunte, rue St-Charles à Lévis.

Nous présentons à la famille si cruellement éprouvée par ce deuil cruellement sincères condoléances.

M. Jean Arsenault, de Lévis, blessé grièvement en rade de Boulogne.

M. Jean Arsenault, fils de M. Maurice Arsenault, de Lévis, a été grièvement blessé mercredi dernier à Boulogne. Ce jeune homme est en service sur le H.M.C.S. Saguenay, croiseur de la marine canadienne, se rendant avec des officiers du bord à terre en chaloupe-automobile lorsque ce dernier arriva à toute vitesse sur le quai de Boulogne, en France. Le jeune Arsenault fut blessé gravement pendant que l'un de ses compagnons fut tué instantanément. Il a été transporté à l'hôpital de cet endroit où on lui a donné les soins nécessaires. On trouvera d'autres détails de cet accident dans une autre page du journal.

Les affaires scolaires à St-David.

A une assemblée de la Commission Scolaire de St-David tenue ces jours derniers, on a homologué le rôle d'évaluation pour la prochaine année scolaire et adopté le rapport budgétaire. Le taux de la taxe scolaire a été fixé à quarante centimes dans le cent piastres, soit le même que l'an dernier. La date d'entrée des élèves a aussi été fixée à demain, le 1er septembre.

Grand-messe demain au cimetière de Lauzon, et au cimetière de Bienville.

Demain matin, à 7 heures 45, sera chantée une grand-messe, en la chapelle du cimetière de Lauzon, pour le repos de l'âme des paroissiens défunts qui y reposent. Demain matin également, à 7 heures 30, si la température est favorable, en la chapelle du cimetière de Bienville, sera chantée une grand-messe pour le repos de l'âme des paroissiens défunts qui y reposent. On voudra bien y assister nombreux et aller prior sur la tombe des parents et amis défunts. Assemblée des Zouaves de Lévis ce soir. Une assemblée des Zouaves de Lévis sera tenue ce soir, à 8 heures, en la salle St-François-Xavier. On voudra bien apporter havre et sac ainsi que sacs à pain. Tous sont priés d'être présents à cette assemblée où les questions importantes y seront discutées. On occupera également de l'organisation du pique-nique annuel des Zouaves. L'entrée des élèves demain et mercredi. Les élèves des classes sous le contrôle de la Commission Scolaire de Lévis entreront mercredi prochain matin. Ceux de Bienville entreront demain matin ainsi que ceux de St-David. Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

7 septembre.

Les cours du professeur Wilfrid Laverdière, B.A., à Lévis, commenceront jeudi, le 3 septembre.

Les activités de l'Unité Sanitaire. Principales activités de l'Unité Sanitaire de Lévis, pour la semaine du 31 août 1936.

Les infirmières feront des visites à domicile dans les endroits suivants: St-Jean-Chrysostôme, St-Romuald, St-Etienne, T. S. Rédempteur, Breakeville, Charly, Lévis et Lauzon.

L'inspecteur prélèvement d'échantillons d'eau et de lait. Sanitation des laiteries, vacheries, puits, etc. Surveillance du marché public.

Mardi, 1er sept. Breakeville: dans le sous-sollement de la sacristie, de 2 à 3 heures P.M. clinique de puériculture pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation contre la diphtérie.

Mercredi, 2, St-Jean-Chrysostôme: clinique de puériculture pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation contre la diphtérie, aux heures et endroits suivants (heure solaire):

A.M.: de 9 à 9 h. 30: à l'école du rang Terrebonne; A.M.: de 9 h. 30 à 10 h.: à l'école du rang Penin; A.M.: de 10 à 10 h. 30: à l'école du rang Belair; P.M.: de 2 h. 30 à 3 h.: à l'école du village; P.M.: de 3 à 3 h. 30: à l'école du rang Taniata.

Jeudi, 3, St-Jeanne-d'Arc: à l'école de Pointe-Lévis, de 10 à 11 heures, A.M., clinique de puériculture pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation contre la diphtérie.

LEVIS: à nos bureaux, de 2 à 5 heures, P.M., clinique de puériculture pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation contre la diphtérie.

Vendredi, 14, St-Etienne: clinique de puériculture pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation contre la diphtérie, aux heures et endroits suivants (heure solaire):

A.M.: de 9 à 9 h. 30: à l'école du rang Craig-Road; A.M.: de 9 h. 30 à 10 h.: à l'école du rang St-Anne; P.M.: de 1 h. 30 à 2 h.: à l'école du village.

T. S. Rédempteur: à l'école du village, de 2 à 3 heures, P.M. (H. Solaire) clinique de puériculture et séance d'immunisation contre la diphtérie.

A. Belanger, M.D., D.P.H. Officier Médical.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

7 septembre.

Les cours du professeur Wilfrid Laverdière, B.A., à Lévis, commenceront jeudi, le 3 septembre.

Les activités de l'Unité Sanitaire. Principales activités de l'Unité Sanitaire de Lévis, pour la semaine du 31 août 1936.

Les infirmières feront des visites à domicile dans les endroits suivants: St-Jean-Chrysostôme, St-Romuald, St-Etienne, T. S. Rédempteur, Breakeville, Charly, Lévis et Lauzon.

L'inspecteur prélèvement d'échantillons d'eau et de lait. Sanitation des laiteries, vacheries, puits, etc. Surveillance du marché public.

Mardi, 1er sept. Breakeville: dans le sous-sollement de la sacristie, de 2 à 3 heures P.M. clinique de puériculture pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation contre la diphtérie.

Mercredi, 2, St-Jean-Chrysostôme: clinique de puériculture pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation contre la diphtérie, aux heures et endroits suivants (heure solaire):

A.M.: de 9 à 9 h. 30: à l'école du rang Terrebonne; A.M.: de 9 h. 30 à 10 h.: à l'école du rang Penin; A.M.: de 10 à 10 h. 30: à l'école du rang Belair; P.M.: de 2 h. 30 à 3 h.: à l'école du village; P.M.: de 3 à 3 h. 30: à l'école du rang Taniata.

Jeudi, 3, St-Jeanne-d'Arc: à l'école de Pointe-Lévis, de 10 à 11 heures, A.M., clinique de puériculture pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation contre la diphtérie.

LEVIS: à nos bureaux, de 2 à 5 heures, P.M., clinique de puériculture pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation contre la diphtérie.

Vendredi, 14, St-Etienne: clinique de puériculture pour les bébés et les préscolaires et séance d'immunisation contre la diphtérie, aux heures et endroits suivants (heure solaire):

A.M.: de 9 à 9 h. 30: à l'école du rang Craig-Road; A.M.: de 9 h. 30 à 10 h.: à l'école du rang St-Anne; P.M.: de 1 h. 30 à 2 h.: à l'école du village.

T. S. Rédempteur: à l'école du village, de 2 à 3 heures, P.M. (H. Solaire) clinique de puériculture et séance d'immunisation contre la diphtérie.

A. Belanger, M.D., D.P.H. Officier Médical.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Les pensionnaires au collège de Lévis entreront mercredi prochain ainsi que ceux du collège de Lauzon et les classes commenceront le lendemain matin.

Le Savon de Beauté FAVORI DES FEMMES D'AFFAIRES ELEGANTES DU CANADA

"J'emploierai toujours le Palmolive..."

C'est le traitement de beauté parfait pour toute ma peau

dit MISS LILLIAN BIGGS, jolie femme d'affaires de Saskatoon.

Il n'est pas étonnant que Miss Biggs soit enchantée du Palmolive. Comme des milliers de femmes d'affaires élégantes du Canada, elle a trouvé que la qualité sûre et protectrice du Palmolive garde les huiles naturelles qui nourrissent la peau... la gardant toujours douce et jeune.

Pourquoi pas essayer le simple traitement de beauté Palmolive pour votre peau? Il est si facile à suivre et si efficace. Plus de 20,000 experts en beauté le recommandent.

Ce sont les huiles coûteuses de palme et d'olive qui donnent au Palmolive sa mousse douce et pénétrante. Pénétrant profondément dans les pores, elle enlève doucement la poudre, le rouge et autres impuretés... les laissant respirer et fonctionner normalement. Ce nettoyage du Palmolive rafraîchit et adoucit votre peau... la laissant saine et radieuse.

Commencez à faire usage de Palmolive aujourd'hui. Voyez avec quelle rapidité ce doux savon de beauté redonne à toute votre peau son radieux éclat de jeunesse.



Il moussait parfaitement à l'eau dure ou à l'eau douce.



Essayez ce traitement de beauté Palmolive

Pour le visage, le cou, les épaules, et pour le bain. Moussez doucement dans votre eau une mousse chaude et abondante de Palmolive. Nettoyez les pores à fond. Rincez-vous à l'eau chaude puis froide. Ce traitement de beauté est aussi simple que cela. Et, cependant, il n'y a pas de plus sûr moyen d'obtenir la beauté réelle de tout l'indurcissement. Et voici un autre conseil de beauté: employez comme shampooing, le Palmolive garde la santé du cuir chevelu, la souplesse et le lustre des cheveux.

Remerciements de M. le curé de Lévis. Hier matin, au prône de la grand-messe, M. l'abbé Eugène Carrier, curé de Lévis, a remercié ses paroissiens pour leur grande générosité lors du banquet donné aux fillettes de Lévis la semaine dernière.

La magnifique poupée mise en rafle au profit du terrain de jeux des fillettes de Lévis a été tirée lors du banquet par M. le curé Carrier et l'heureuse gagnante fut Mlle Madeleine Labadie, rue Fraser.

La joute de baseball à Lévis a été interrompue vu la pluie.

Hier après-midi, à 2 heures 30, sur le terrain de la rue Fraser, à Lévis, a été commencée la joute de baseball entre les club Napoléon et Canadien. L'assistance a été nombreuse. A la troisième manche, la pluie qui menaçait depuis le midi commença et la partie dut être arrêtée. Le club lévisien était en avance avec un score de 2 à 0. Cette seconde partie de la série de détail en vue du championnat devra être reprise et sera probablement jouée dimanche prochain.

Mort de Mlle Antoinette Demers, de Scott. Mlle Antoinette Demers, fille de M. William Demers, de St-Maxime-de-Scott, est décédée samedi matin dernier à l'hôpital de Lévis, à l'âge de 19 ans et 5 mois. L'inhumation a été faite au cimetière Mont-Marie, à Lévis. Nos sympathies à la famille.

La bibliothèque des livres loués à Lévis. Hier matin, au prône de la grand-messe, M. l'abbé Eugène Carrier, curé de Lévis, a remercié ses paroissiens pour leur grande générosité lors du banquet donné aux fillettes de Lévis la semaine dernière.

La magnifique poupée mise en rafle au profit du terrain de jeux des fillettes de Lévis a été tirée lors du banquet par M. le curé Carrier et l'heureuse gagnante fut Mlle Madeleine Labadie, rue Fraser.

La joute de baseball à Lévis a été interrompue vu la pluie.

Hier après-midi, à 2 heures 30, sur le terrain de la rue Fraser, à Lévis, a été commencée la joute de baseball entre les club Napoléon et Canadien. L'assistance a été nombreuse. A la troisième manche, la pluie qui menaçait depuis le midi commença et la partie dut être arrêtée. Le club lévisien était en avance avec un score de 2 à 0. Cette seconde partie de la série de détail en vue du championnat devra être reprise et sera probablement jouée dimanche prochain.

Mort de Mlle Antoinette Demers, de Scott. Mlle Antoinette Demers, fille de M. William Demers, de St-Maxime-de-Scott, est décédée samedi matin dernier à l'hôpital de Lévis, à l'âge de 19 ans et 5 mois. L'inhumation a été faite au cimetière Mont-Marie, à Lévis. Nos sympathies à la famille.

La bibliothèque des livres loués à Lévis. Hier matin, au prône de la grand-messe, M. l'abbé Eugène Carrier, curé de Lévis, a remercié ses paroissiens pour leur grande générosité lors du banquet donné aux fillettes de Lévis la semaine dernière.

La magnifique poupée mise en rafle au profit du terrain de jeux des fillettes de Lévis a été tirée lors du banquet par M. le curé Carrier et l'heureuse gagnante fut Mlle Madeleine Labadie, rue Fraser.

La joute de baseball à Lévis a été interrompue vu la pluie.

Hier après-midi, à 2 heures 30, sur le terrain de la rue Fraser, à Lévis, a été commencée la joute de baseball entre les club Napoléon et Canadien. L'assistance a été nombreuse. A la troisième manche, la pluie qui menaçait depuis le midi commença et la partie dut être arrêtée. Le club lévisien était en avance avec un score de 2 à 0. Cette seconde partie de la série de détail en vue du championnat devra être reprise et sera probablement jouée dimanche prochain.

Mort de Mlle Antoinette Demers, de Scott. Mlle Antoinette Demers, fille de M. William Demers, de St-Maxime-de-Scott, est décédée samedi matin dernier à l'hôpital de Lévis, à l'âge de 19 ans et 5 mois. L'inhumation a été faite au cimetière Mont-Marie, à Lévis. Nos sympathies à la famille.

La bibliothèque des livres loués à Lévis. Hier matin, au prône de la grand-messe, M. l'abbé Eugène Carrier, curé de Lévis, a remercié ses paroissiens pour leur grande générosité lors du banquet donné aux fillettes de Lévis la semaine dernière.

La magnifique poupée mise en rafle au profit du terrain de jeux des fillettes de Lévis a été tirée lors du banquet par M. le curé Carrier et l'heureuse gagnante fut Mlle Madeleine Labadie, rue Fraser.

La joute de baseball à Lévis a été interrompue vu la pluie.

Hier après-midi, à 2 heures 30, sur le terrain de la rue Fraser, à Lévis, a été commencée la joute de baseball entre les club Napoléon et Canadien. L'assistance a été nombreuse. A la troisième manche, la pluie qui menaçait depuis le midi commença et la partie dut être arrêtée. Le club lévisien était en avance avec un score de 2 à 0. Cette seconde partie de la série de détail en vue du championnat devra être reprise et sera probablement jouée dimanche prochain.

Mort de Mlle Antoinette Demers, de Scott. Mlle Antoinette Demers, fille de M. William Demers, de St-Maxime-de-Scott, est décédée samedi matin dernier à l'hôpital de Lévis, à l'âge de 19 ans et 5 mois. L'inhumation a été faite au cimetière Mont-Marie, à Lévis. Nos sympathies à la famille.

La bibliothèque des livres loués à Lévis. Hier matin, au prône de la grand-messe, M. l'abbé Eugène Carrier, curé de Lévis, a remercié ses paroissiens pour leur grande générosité lors du banquet donné aux fillettes de Lévis la semaine dernière.

La magnifique poupée mise en rafle au profit du terrain de jeux des fillettes de Lévis a été tirée lors du banquet par M. le curé Carrier et l'heureuse gagnante fut Mlle Madeleine Labadie, rue Fraser.

La joute de baseball à Lévis a été interrompue vu la pluie.

Hier après-midi, à 2 heures 30, sur le terrain de la rue Fraser, à Lévis, a été commencée la joute de baseball entre les club Napoléon et Canadien. L'assistance a été nombreuse. A la troisième manche, la pluie qui menaçait depuis le midi commença et la partie dut être arrêtée. Le club lévisien était en avance avec un score de 2 à 0. Cette seconde partie de la série de détail en vue du championnat devra être reprise et sera probablement jouée dimanche prochain.

Mort de Mlle Antoinette Demers, de Scott. Mlle Antoinette Demers, fille de M. William Demers, de St-Maxime-de-Scott, est décédée samedi matin dernier à l'hôpital de Lévis, à l'âge de 19 ans et 5 mois. L'inhumation a été faite au cimetière Mont-Marie, à Lévis. Nos sympathies à la famille.

La bibliothèque des livres loués à Lévis. Hier matin, au prône de la grand-messe, M. l'abbé Eugène Carrier, curé de Lévis, a remercié ses paroissiens pour leur grande générosité lors du banquet donné aux fillettes de Lévis la semaine dernière.

La magnifique poupée mise en rafle au profit du terrain de jeux des fillettes de Lévis a été tirée lors du banquet par M. le curé Carrier et l'heureuse gagnante fut Mlle Madeleine Labadie, rue Fraser.

La joute de baseball à Lévis a été interrompue vu la pluie.

Hier après-midi, à 2 heures 30, sur le terrain de la rue Fraser, à Lévis, a été commencée la joute de baseball entre les club Napoléon et Canadien. L'assistance a été nombreuse. A la troisième manche, la pluie qui menaçait depuis le midi commença et la partie dut être arrêtée. Le club lévisien était en avance avec un score de 2 à 0. Cette seconde partie de la série de détail en vue du championnat devra être reprise et sera probablement jouée dimanche prochain.

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe du parti libéral

Henri Gagnon, président

J.-E. Barnard, rédacteur-en-chef

QUEBEC, 31 AOUT 1936

Encore la Ligue des Nations

La deuxième semaine de septembre verra s'ouvrir, à Genève, une nouvelle conférence plénière de la Ligue des Nations. Cette société internationale n'est pas encore morte d'inertie ou de confusion. Mais elle a subi une énorme diminution d'autorité. Dans l'opinion universelle, on attend plutôt la liquidation probable qu'une action pratique pour la paix européenne. Faute de mieux, cependant, il y a des diplomates qui espèrent encore en cette institution. Si ce n'est plus un tribunal capable de rendre un jugement auquel les peuples se soumettent, c'est une tribune où les voix les plus éloquents peuvent parler justice et raison à un monde à peu près désaxé.

En attendant cette tenue presque sans espoir, des avertissements pathétiques sont donnés à l'humanité par la voix suppliante du chef de la catholicité. Si les hommes ne reviennent pas au sentiment de leur devoir envers Dieu et envers eux-mêmes, le Pape redoute un cataclysme qui soit un châtiment terrible. Et beaucoup d'observateurs sont d'avis que la colère divine pèse déjà sur l'Europe et l'Asie. D'autres, en se basant sur de vieilles prophéties, annoncent l'explosion de la dernière et de la plus horrible des guerres, au moment même que les diplomates reprendront leurs travaux d'une Tour de Babel de la paix, malheureusement fondée sur la politique, partant impossible à réaliser.

C'est l'honorable Mackenzie King qui se charge de représenter le gouvernement canadien à cette suprême tenue internationale de Genève. Le premier ministre aura l'occasion de constater par lui-même la précarité des oeuvres de la Ligue des Nations. Si nous en croyons les aveux de quelques-uns de ses collègues, M. King doute "de visu" de l'efficacité de cette entreprise où le relatif des pays soi-disant pacifiques a trop sacrifié à l'absolutisme des dictatures fascistes. Nous pouvons compter sur la détermination patriotique du chef de l'Etat pour épargner au Canada le malheur d'être entraîné malgré lui dans un conflit dont la cause première serait encore le choc des ambitions impérialistes. Souhaitons que de cette expérience M. King revienne avec la conviction que l'heure de la complète indépendance de la nation canadienne doit bientôt sonner.

Sans prendre aucun engagement officiel, le Président des Etats-Unis, M. Roosevelt a naguère déclaré qu'il comptait sur le sens pratique de ses administrés pour lui permettre, advenant sa réélection probable, d'employer l'influence et la diplomatie américaines à opérer un rapprochement entre les puissances européennes pour restaurer la paix dans le vieux monde. Si faibles que soient les chances de cet idéal généreux, il invite et il mérite la coopération d'un pan-américanisme lui-même basé sur une compréhension libérale de l'interdépendance des peuples du nouveau monde. Voilà le rôle utile que le Canada peut tenir dans le grand drame dont la terre est actuellement le théâtre. A Genève, il risque d'être complice ou dupe de combinaisons dont les données échappent à son jugement impartial. A Washington, il ne court pas le même danger effarant.

A propos d'économie pratique

Un parti brigue le pouvoir, l'une des principales promesses qu'il fait à l'électorat c'est de pratiquer une sage économie dans la dépense. Lorsque ses chefs assument la direction des affaires publiques, ils tentent volontiers un effort pour racheter cet engagement. C'est ce que l'honorable Maurice Duplessis entendait de réaliser aujourd'hui, et il peut compter sur la générosité de ses adversaires libéraux, s'il y réussit, pour reconnaître son mérite.

Il commence par donner un gage de bonne foi, en réduisant de 10 pour 100 le traitement des ministres et l'indemnité parlementaire des députés et conseillers législatifs. De plus, son cabinet assume le soin de viser en détail toutes les requêtes des départements de l'administration, même après que les crédits auront été votés par la législature. C'est un premier sacrifice et une obligation onéreuse dont personne ne discutera la valeur.

En comparaison des traitements ministériels et des indemnités sessionnelles du parlement fédéral, Québec traitait très généreusement ses gouvernants et ses législateurs. Si faible que représente cette coupe de 10 pour 100 dans le coût général de l'administration, c'est un exemple qui fera mieux comprendre aux fonctionnaires et au public la nécessité de pratiquer des retranchements dans tous les services. Tant que la crise ne sera pas terminée, il importera de prêcher ainsi la modération et la sobriété.

Devant le geste du cabinet Duplessis, les employés de l'administration provinciale se demanderont, non sans inquiétude, si la même règle ne leur sera pas appliquée. Nous ne le croyons pas, du moins en ce qui concerne les petits salariés, car les candidats québécois de l'Union nationale ont promis le rétablissement des augmentations statutaires suspendues depuis quelques années par l'ancien gouvernement libéral. On se le rappelle, M. Taschereau avait décidé, dès 1931, de maintenir les salaires des fonctionnaires, pour ne pas aggraver les conséquences de la crise économique à Québec, mais en demandant à ses collaborateurs de renoncer, pour une période indéterminée, aux augmentations régulières prévues dans tous les départements.

Quant aux frais de l'administration, ils avaient été considérablement réduits sous l'ancienne administration, comme en font foi les budgets et les bilans des dernières années. Si M. Duplessis parvient à économiser davantage, sans nuire à l'intérêt public, ses témoins lui en sauront gré. Mais il serait sage de ne pas proclamer d'avance les millions qu'il espère sauver ainsi à la province, car son programme comporte des dépenses additionnelles dont le total est également difficile à supporter. De l'opportunité de ces frais nouveaux, en comparaison des économies réalisées, dépendra le jugement à porter sur l'expérience qu'on nous propose.

SOLARIUM GRATUIT

Rayons tamisés

Bocaux!

Tel le père fut, le fils est.

Le destin se moque du clan.

Les sénateurs sortent de l'ombre.

Mieux vaut la pluie que la gelée.

M. Duplessis redoute les rateliers.

L. mauvais vin tourne en vinaigre.

Houde sait encore jouer des coudes.

Ayez recours au patron des écoles.

Ceux qui se cachent seront découverts.

La Pompadoursou se venge du Titulescu.

Un patriote ne sent pas le besoin de se vanter.

Les tyrans finissent par avoir figure de cire.

Qu'importe le facon pourvu qu'on ait les cornichons.

Un bon débarras constitue déjà une sage économie.

On n'a donc plus à redouter l'incendie du Parlement.

Dans sa classe, l'institutrice aussi est reine et maîtresse.

Les nouveaux ministres sont priés de cacher leurs anciennes couleurs.

Un marin du "Saguenay"

tué à Boulogne-sur-mer

(Suite de la page 3)

à la force de ses bras. Il n'en reste pas moins de graves blessures et il gît à l'hôpital.

On n'a pas pu avoir de plus amples renseignements de cette tragédie qui assombrirait quelque peu le voyage de triomphe du croiseur et des vétérans canadiens.

M. Jean Arsenault est le fils de M. Maurice Arsenault de Lévis. Il appartient à une famille bien connue dont tous les amis souhaiteront le prompt rétablissement du marin blessé.

L'H.M.C.S. "Saguenay", laissa Port-au-Pas le 4 septembre, et le 12 il sera accosté à sa base navale qui est Halifax, après une absence de deux mois.

Saison exceptionnelle à Ste-Anne de Beaupré

(Suite de la page 3)

rendus à Sainte-Anne. Cette activité se maintiendra jusqu'à la mi-septembre. Les pèlerinages organisés pour le mois prochain sont les suivants : le 6, les Rédemptoristes de New-Work, 3,000 ; St-Roch de Québec, 1,000 ; le 7, les Franciscains de Québec, 500 ; le 13, deux sections de Sherbrooke, 500 chacune ; Ste-Hélène de Montréal, 900 ; Valleyfield, 500 ; le 20, les Franciscains de Montréal, 900.

Parmi les groupes organisés, mentionnons-en 12 de New-York, 3 de Philadelphie, 4 de Boston, 3 de Chicago, 1 de Baltimore, 3 de Toronto, 2 de Cincinnati.

L'augmentation dans le nombre de passagers transportés par la compagnie de chemin de fer sera d'environ 25 pour cent cette année.

Une septuagénaire est victime de l'incendie

(Suite de la page 3)

les recherches commencèrent sous la direction de M. l'abbé Edmond Poiré, curé, pour retrouver les ossements de madame Dumas. Après quelques minutes on les retrouva pour les transporter à la Morgue Thibault, de Lévis où une enquête aura lieu, ce matin, à 10 heures.

Ce drame tragique a causé un grand émoi dans la paroisse de Pintendre, où la famille Dumas est avantageusement connue.

L'"Australia" revient dans le havre local

(Suite de la dernière page)

année. Le 22 septembre, ce vaisseau entreprendra une croisière spéciale, directement à Terre-Neuve où les passagers passeront une journée et demie à visiter les moulins à papier et les autres industries principales de l'île. Il y aura également des excursions de pêche au saumon.

L'"EMPERESS OF BRITAIN" SUR L'ATLANTIQUE

L'"Empress of Britain" du Pacifique Canadien, a repris le chemin de l'Europe, samedi, à 3 heures p.m. avec plus de 1,300 passagers. Parmi les principaux, on remarquait le T. R. Dom Pacôme, abbé mitré de la Trappe d'Oka et le sénateur W. Wilson, président de l'Université de Montréal.

Dom Pacôme se rend à Cliteaux, où doit se tenir le chapitre général de son ordre, le 15 septembre. Après ce voyage, il se rendra à Rome, où il sera reçu en audience par Sa Sainteté le Pape Pie XI. Interrogé au moment de son départ, principalement sur les récents événements politiques de la province, le sénateur Wilson s'est refusé à prononcer un jugement, de quelque nature qu'il soit. "Le mieux à faire, c'est de souhaiter au nouveau gouvernement de régler dans les meilleures conditions possibles, les difficiles problèmes de la province et de soulager de quelque manière toutes les classes qui ont eu à souffrir des années que nous traversons."

Le "Britain" sera de retour le 10 septembre. Il lui reste encore quatre voyages à faire sur le St-Laurent, avant de se préparer à sa croisière mondiale.

LE "H. M. S. SAGUENAY" REVIENT LE 12 SEPT.

Le "H. M. S. Saguenay" de la Marine canadienne, actuellement à Portsmouth, Angleterre, reviendra au pays le 12 septembre, après avoir passé plusieurs semaines de long de la côte européenne. Il avait accom-

RAPPORTS D'ELECTIONS

La dernière livraison de la "Gazette Officielle" publie les proclamations suivantes à la suite des rapports des officiers-rapporteurs :

Québec, le 27 août 1936.

Les candidats suivants ont été élus députés à l'Assemblée législative de Québec :

"M. Philippe Hamel, dentiste à Québec, pour représenter le district électoral de Québec-Centre ;

"M. Pierre Bertrand, cordonnier à Québec, pour représenter le district électoral de Saint-Sauveur ;

"M. Maurice-L. Duplessis, avocat aux Trois-Rivières, pour représenter le district électoral de Trois-Rivières ;

"M. Henry-Lemaitre Auger, courtier à Montréal, pour représenter le district électoral de Québec-Est ;

"M. Joseph-Marc-Napoléon Trudel, médecin à Shawinigan-Falls, pour représenter le district électoral de Saint-Maurice ;

"M. Joseph-Ulric-Candide Rochefort, briqueur, à Montréal, pour représenter le district électoral de Montréal-Saint-Marie ;

"M. Joseph-Maurice Jettier, avocat à Joliette, pour représenter le district électoral de Montcalm ;

"M. Peter Bercovitch, avocat à Westmount, pour représenter le district électoral de Montréal-St-Louis ;

"M. Joseph-Oscar-Alfred Drouin, avocat à Québec, pour représenter le district électoral de Québec-Est ;

"M. Joseph-Samuel Bourque, marchand de Sherbrooke, pour représenter le district électoral de Sherbrooke ;

"M. Gilbert Layton, marchand à Montréal, pour représenter le district électoral de Montréal-Saint-Georges ;

"M. François-Joseph Leduc, ingénieur consultant à Montréal, pour représenter le district électoral de Laval ;

"M. Philippe Monette, avocat à Montréal, pour représenter le district électoral de Napierville-Laprairie ;

"M. Joseph-Mignault-Paul Sauvé, avocat à Saint-Eustache, pour représenter le district électoral de Deux-Montagnes ;

"M. Thomas-Joseph Coonan, avocat à Montréal, pour représenter le district électoral de Montréal-St-Laurent ;

"M. Lucien Lamoureux, cultivateur à Saint-Georges d'Henryville, pour représenter le district électoral d'Iberville ;

"M. François-Albert-Lucien Pouliot, chef du mouvement des trains à Farnham, pour représenter le district électoral de Missisquoi ;

"M. Jean-Baptiste-Gérard-Laurin, marchand de fourrures à Montréal, pour représenter le district électoral de Montréal-Mercier ;

"M. Delphus Sauvé, agent d'assurance à Valleyfield, pour représenter le district électoral de Beauharnois ;

"M. Dionel Bellemare, médecin à Val-d'Or, pour représenter le district électoral de Val-d'Or ;

"M. Félix-Ernest Messier, marchand à Saint-Anne-de-Padoue, pour représenter le district électoral de Verchères ;

"M. Adhémar Raynault, courtier d'assurances à Montréal, pour représenter le district électoral de L'Assomption ;

"M. Pierre-Auguste Lafleur, marchand à Verdun, pour représenter le district électoral de Montréal-Verdun ;

"M. William Tremblay, boucher à Montréal, pour représenter le district électoral de Maisonneuve ;

"M. Adolphe Maréchal, médecin à Beaufort, pour représenter le district électoral de Québec ;

"M. J.-Théophile Laroche, épicer à Lévis, pour représenter le district électoral de Lévis ;

"M. Antonio Barrette, contremaître à Joliette, pour représenter le district électoral de Joliette ;

"M. Grégoire Bélanger, opticien à Montréal, pour représenter le district électoral de Montréal-Dorion ;

"M. Grégoire de la Couronne en chancellerie.

L.-P. GEOFFRION."

ST-SAUVEUR

La journée dominicale

C'est le Rév. Père Choquette, O.M.I., qui chanta la grand-messe hier. Le Rév. Père Guérin, O.M.I., curé, fit le prône et donna le sermon. Le soir, à 7 heures, il y eut les vêpres, récitation du chapelet et la bénédiction du St-Sacrement, à laquelle officiait le Rév. Père Choquette, O.M.I.

Recommandés aux prières

Edmond Chicoine, époux de dame Joséphine Lemieux, décédé accidentellement le 24 août, dans notre paroisse, à l'âge de 64 ans. Il était du Tiers-Ordre et de la Congrégation des hommes.

Ernest Campeau, époux de dame Emélie Ampleman, décédé subitement le 24 août, dans notre paroisse, à l'âge de 74 ans.

Clothilde Dery, épouse de feu Eugène Dugal, décédée le 25 août, dans notre paroisse, à l'âge de 65 ans.

Joseph Brousseau, époux de dame Alma Vézina, décédé le 29 août, à l'âge de 77 ans. Son service de sépulture sera chanté mardi à 8 h. 30, à l'église paroissiale.

Récitation d'offices

L'office de la congrégation des hommes sera récita le soir, à 8 heures, à la résidence de M. Joseph Brousseau, décédé dans notre paroisse. Immédiatement après, il y aura récitation de l'Apostolat de la Prière.

Grand-messe, demain

A l'église paroissiale : 6 h. 15, pour Edmond Chicoine ; 7 h., pour les membres défunts de la famille François Bédard ; 7 h. 45, pour les membres défunts de la famille Joseph Normand.

Québec et le congrès des routes

(Suite de la page 3)

risme au Canada. Ainsi, la principale question à l'étude à la réunion de cette année, c'est : "La sécurité des automobilistes par rapport à l'industrie du Tourisme". Des rapports se-

pagnés les vétérans canadiens outre-mer.

LA MARÉE

La marée sera haute aujourd'hui à 8.05 heures p. m.

ront lus sur l'état actuel des routes canadiennes, sur les projets de construction et d'amélioration, et sur les réformes à demander aux gouvernements provinciaux par l'intermédiaire du fédéral.

De Québec, assiste à ce congrès, M. Auguste Flon, président du Club Automobile et président du Bureau du Tourisme. Les ministres des autres provinces sont inscrits aux programmes des trois jours, et ils doivent présenter des études de recherches et de constatations.

MM. Tardif et Dorion au Palais

(Suite de la page 3)

les depuis 10 ans chaque année. Il avait occupé dans la fameuse cause où 22 communistes furent condamnés au pénitencier. Me Bienvenue a plaqué plusieurs causes retentissantes dont 52 affaires de contrebandiers, les procès des compagnies de charbon qui furent condamnées, la constitutionnalité de la loi du dimanche et de celle du cinéma, une foule de causes où des courtiers étaient incriminés.

Les nominations d'avocats de la Couronne ne comporte aucun caractère permanent. Les substituts changent toujours avec les gouvernements. Ce ne sont pas des employés civils. C'est pourquoi M. Mires Ancina Tardif et Noël Dorion viennent d'être nommés. Ils débiteront dans un mois d'ici aux assises qui s'ouvrent le 10 octobre. Le rôle est très chargé. Il y a plusieurs causes de meurtres très importantes, celle de la femme Lessard et celle de Grenier entre autres.

On croit que le gouvernement nommera un troisième substitut cette semaine.

Innovation qui aidera le fermier

(Suite de la page 3)

prix inférieurs à trois sous le demi, cinq sous la chopine, net et treize sous le gallon.

Nul ne peut, dans les limites de la région de Québec, offrir, vendre ou livrer du lait à une épicerie à des prix inférieurs à deux sous et demi le demi, quatre sous la chopine et sept sous et demi la pint.

Nul ne peut, dans les limites de la région de Québec, offrir, vendre ou livrer du lait à un hôtel, à un restaurant, à un marchand, à une maison de pension ou à tout autre établissement de commerce, à des prix inférieurs à deux sous et demi le demi, quatre sous la chopine, huit sous la pint, et en bido à un prix inférieur à vingt-huit sous le gallon pour toute livraison quotidienne n'excédant pas trente gallons et pour toute autre livraison quotidienne à un prix inférieur à vingt-six sous le gallon. En ce qui concerne les maisons de pension, le présent article ne vise que les établissements généralement connus sous ce nom ou moyennant une considération pécuniaire, on sert trente repas ou plus par jour.

ST-NICOLAS

Feu Mme P. Fréchette

La nuit dernière s'éteignait dans la paroisse de St-Nicolas, Mme A. Bélanger, épouse de feu Alvin Philéas Fréchette, femme dévouée et charitable, épouse modèle et très exemplaire, feu Mme Fréchette emporta les regrets de ceux qui l'ont connue. Son service et sa sépulture ont eu lieu en cette paroisse le 7 juillet, au milieu d'un concours nombreux de parents et d'amis. Mme Fréchette laisse pour pleurer son départ, ses fils : MM. Léonidas, Georges Fréchette, de cette paroisse ; Théophile, de St-Nicolas (Sask.), sa fille, Mme Alexis Hébert, de cette paroisse, (née Marie Fréchette) ; ses belles-filles : Mmes Georges et Théophile Fréchette ; son gendre, M. Alexis Hébert ; ses petits-enfants : Mlle Fernande Fréchette, M. Raymond Fréchette, Mlle Alice de Hébert, M. Fernand, François, Germain et Armand Hébert, Mlle Gilberte, Marie, Alma, Pauline Fréchette, Jeanette Fréchette, M. Marcel, André, Georges Fréchette ; son beau-frère et sa belle-sœur, M. et Mme Octave Pellerin, de St-Nicolas.

Le deuil était conduit par les parents déjà nommés et venaient ensuite ses neveux et nièces : MM. et Mmes Alvin Bélanger, Georges Lambert, Théodore Lamontagne, Isidore Olivier, Émile Plante, G. Douville, M. M. Alvin et Joseph Lambert, M. M. et Mmes J.-A. Lambert, de Québec ; Albert Demers, de St-Rédempteur ; Édouard, de Québec ; Mme Vve Elzéar Couture, Mme Vve Albert Huot, Mlle Edmonde Couture, Dr Antoine Couture, tous de Québec ; M. Côté, Mlle Yvonne Paquet, M. et Mme Euclide Grosseau, Mme Vve Ferdinand Grosseau, de St-Agapit ; Mme Origène Lemay, Mlle Lemay, de Lotbinière.

La famille a reçu de nombreux messages de sympathie, auxquels nous ajoutons les nôtres.

Quarante-Heures

Le 7 juillet dernier ont commencé en notre église les quarante-Heures. Notre vénére curé, aidé de plusieurs confrères ont présidé les prières et distribué la sainte communion à tous les paroissiens.

FUNÉRAILLES DE

Mme JOS. CLOUTIER

Donnacona, (D.N.C.). — Ces jours derniers, de la paroisse de Donnacona, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis, les imposantes funérailles de Mme Jos. Cloutier, née Marie-Louise Duchesneau. Elle est décédée à l'âge de 75 ans, à la résidence de son gendre, entourée de ses parents et amis.

Le service fut chanté par M. l'abbé Paul Laberge.

Un beau programme de chant et de musique fut exécuté sous la direction de M. D. Fortier. A l'orgue on remarquait outre la chorale de Donnacona, plusieurs étrangers, parents et amis.

Outre son époux, elle laisse sa fille, Mme Emile Duchrocher, née Rachelle Paquet ; ses belles-filles : Mme Azarie Côté (Alvin), Mme Elie Massé (Diana), son gendre, M. Emile Duchrocher, son petit-fils, Alexandre, une sœur, Mme Nathan Savard, de Shawinigan, un frère, M. Hector Duchesneau, de

CHRONIQUE OUVRIERE

LES INSTITUTEURS

La Fédération des Instituteurs chrétiens, de Belgique groupant 17,000 membres, a chargé son comité d'action de présenter les revendications professionnelles suivantes : a) Un accord de principe devra s'établir immédiatement sur les principes suivants : 1) Reconnaissance des groupements d'instituteurs et formation d'une commission paritaire ; 2) Salaire vital minimum ; 3) Egalité de tous les instituteurs (trical) tant au point de vue du traitement que de la pension. b) Commission paritaire : Au sein de la commission paritaire, les groupements d'instituteurs auront un nombre de délégués proportionné au nombre de leurs membres.

Les représentants des instituteurs auront à défendre, au sein de la commission paritaire, les points suivants : 1) Salaire vital minimum. Egalité au point de vue du traitement des instituteurs des écoles primaires de l'Etat ; 2) Les augmentations périodiques doivent être accordées durant les 20 premières années de service ; 3) Egalité de tous les membres du personnel enseignant pour les droits à la pension ; 4) Droit à la pension pour les instituteurs gardiennes adoptées et adoptables ; 5) Majoration des indemnités familiales en cas de naissance. c) Arrêtés-lois des pleins pouvoirs : 1) Retrait de la reprise faite par l'Etat de la Caisse des veuves et orphelins des professeurs et instituteurs communaux ; 2) Retrait des dispositions légales qui mettent les instituteurs et les chefs d'école dans des situations moins favorables que la loi de réglementation de 1928. d) Pour les instituteurs sans place : 1) Arrêt immédiat de la suppression systématique des classes ; 2) Diminution du nombre d'élèves exigé pour obtenir les subsides de l'Etat.

Les revendications des instituteurs de Belgique indiquent qu'ils ont à faire face aux mêmes problèmes que les instituteurs de chez nous. Dans notre province des démarches ont déjà été faites pour assurer aux instituteurs et aux institutrices un salaire minimum vital. Ce problème qui intéresse les municipalités et le gouvernement provincial n'a pas encore été définitivement réglé. On n'a pas encore fait disparaître non plus les griefs des instituteurs en ce qui concerne les pensions. On constate aussi que dans certaines classes les élèves sont trop nombreux pour qu'un professeur puisse donner à chaque élève l'attention voulue. La nouvelle administration, en coopération avec les municipalités, devra s'efforcer de résoudre ces problèmes à la satisfaction générale.

ASSEMBLÉES

CE SOIR : L'Union Protectrice des travailleurs en chaussures, section des machinistes.

La Caisse Populaire.

DEMAIN : Le Conseil Général des Syndicats Catholiques de Québec.

Salle Club des Marchands.

DEMAIN : Le comité exécutif du Conseil Fédéré des Métiers et du Travail de Québec et Lévis. Le comité d'organisation ainsi que le comité de la Fête du Travail du Conseil Fédéré.

LE P. LACHANCE

NOMME A ROME

Le R. Père Louis Lachance, O.P., professeur de philosophie au scolasticat des RR. Pères Dominicains d'Ottawa depuis 1931, vient d'être nommé professeur de philosophie morale au collège d'Angoulême de Rome. La nomination du R. Père Lachance a été annoncée par le Très R. Père Martin Gilet, maître général de l'Ordre des Dominicains.

Le R. P. Lachance est originaire de St-Joachim, près Québec et il a fait ses études au Séminaire de Québec. Il entra chez les Dominicains à St-Vincent le 15 septembre 1920. Il fit ses études théologiques au scolasticat d'Ottawa.

Il y reçut ses degrés de docteur en philosophie et en théologie, et fit ses vœux le 25 septembre 1921, sous le nom de Père Louis. Il fut ordonné à Ottawa par feu le cardinal Richer, le 3 mai 1925. A la rentrée de septembre, cette année-là, il fut nommé professeur au scolasticat d'Ottawa, poste qu'il occupa jusqu'en 1929. Il passa alors à Rome, où, après deux années d'études, il obtint son doctorat d'agrégation en philosophie à l'université de la Sapienza, le 1931, pour y reprendre l'enseignement de la philosophie.

Montréal : ses beaux-frères et belles-sœurs : M. N. Savard, H. Duchesneau, M. et Mme Elz. Morasse, Joseph Côté, Donnacona ; Boromée Cloutier, Alex. Gilbert, Albert Martel, Omer Paquet, Jos. Proteau, François Martel, Charles Morel, Charles Giroux, Omer Paquet, de Québec ; Ephrem Rochette, Cyrille Paquet, Charles Rousseau, D. Paquet, J.-M. Paquet, de Lac-Sergent ; Alfred Lalapelle, Honoré Martel, P.-Henri Robitaille, Eug. Robitaille, Loretteville ; Boromée Cloutier, Prudence Nouveau, Adolphe Paquet, Ephrem Vézina, Lyse Paquet, de St-Raymond ; Paul Mercure, Alf. Martel, Jos. Martel, Cap-Santé ; Albert Martel, Francis Rou-

W. HAMEL REMERCIE

M. Wilfrid Hamel, candidat libéral défait dans St-Sauveur, aux dernières élections provinciales, vient de nous faire parvenir par publication le message suivant :

AUX ELECTEURS DE ST-SAUVEUR

"Je tiens à remercier cordialement ceux qui, au cours de la lutte récente, m'ont supporté ou m'ont aidé de quelque manière.

"A tous je veux exprimer ma vive gratitude.

"De l'élection je ne conserve aucun souvenir pénible, je félicite les vainqueurs et souhaite que tous les espoirs se réalisent."

(Signé) Wilfrid Hamel

Patronage Notre-Dame de la Protection

On nous prie d'avertir les habitués de ce Patronage que, cette année, les directrices ont décidé d'y inaugurer divers cours du soir. La salle sera ouverte comme d'habitude aux jeunes servantes placées par la maison et à leurs amies. Toutes pourront s'y reposer et s'y récréer chaque soir de la semaine sans exception et des personnes compétentes y donneront des cours : instruction religieuse, français, anglais, couture, chant, etc. Le petit ouvroir pour les missions de Chine, aura son soir et on espère y voir de nombreuses ouvrières. Avis aux anciennes de faire du recrutement en faveur du Patronage. Dieu les en bénisse. N'oublions pas non plus que chaque troisième dimanche du mois, il y a grande réunion extraordinaire. Donc en foule à la Salle du Patronage, 44 Ste-Angele.

seau, St-Casimir, Roland Cameron, Zéphirin Laroche, Eugène Paquet, Dominique Paquet, Lauréat Paquet, Pont-Rouge ; Mlle Germaine Savard, Ile d'Orléans ; Véronique Desrochers, Québec ; Alexandra Paquet, Lac Beauport ; Émerence, Thérèse Rousseau, de Lac-Sergent ; Fernand, Édouard, Cécile, Gabrielle Morasse, Patrick Robert, Gabriel Côté ; ses petits-enfants de Donnacona.

Les porteurs étaient : la croix, M. et Mme Pellerin-Robitaille. Le cercueil : MM. J.-Art. Martel, Zéphirin Paquet, Eugène et Jos. Paquet. Les rubans de la bannière des Dames de la Ste-Famille étaient portés par Mmes Jos. Paquet, Jos. Lavoie, Arthur Richard et Jos. Robitaille.

Une foule considérable de parents et d'amis ont accompagné la dépouille mortelle jusqu'au cimetière, rendant ainsi un dernier hommage à cette défunte.

Nos sympathies à la famille.

Nap. Jacques

Pour votre **Chapeau** demandez le "STETSON"

NAP. JACQUES

ue "Penmans". Assortiment
89c
neze St-Joseph
sins à Rayons du
de **QUEBEC**
TTEE

LES VALEURS ACCUSENT DE FAIBLES TENDANCES A LA BOURSE SUR LES PRINCIPAUX MARCHES MOBILIERS

IRREGULARITE DES FLUCTUATIONS SUR LA LISTE LOCALE

Montréal, 31. (P.C.) — Des courants contraires ont marqué les transactions du début de la séance d'aujourd'hui, sur la Bourse de Montréal. L'activité a été relativement restreinte.

Lake of the Woods se raffermi de 1-4 de point pour se négocier à 31 1/4, un nouveau sommet pour un déclin d'un an, tandis que Royal Bank et Dominion Steel s'appréciaient d'une petite fraction.

Des pertes peu importantes furent subies par Brazilian et Montreal Power.

Sur le Curb les mines se sont légèrement raffermies.

Sullivan accusa, 12 de hausse sous l'effet d'une faible demande et toucha 22 1/4, alors que des gains de 0 1/4 à 0 3/4 furent enregistrés par Cartier, Malartic, Big Missouri, O'Brien, Thompson-Cadillac et Francoeur.

Pickle Crow fléchit de 20 pour changer de mains à 56 7/8, alors que, sur la liste des titres industriels, l'activité n'était pas très forte.

POTINS de la Bourse

CONDITIONS ECONOMIQUES

Plusieurs facteurs importants qui indiquent la marche des conditions économiques au Canada ont touché de nouvelles cotes en juillet. D'après des calculs préliminaires, les opérations commerciales ont enregistré un faible gain sur le mois précédent, l'indice basé sur 45 facteurs touchant un nouveau point maximum depuis 1930. La situation financière a été exceptionnellement bonne durant le mois sous revue. Les prix de gros, à cause des conditions climatiques défavorables surtout, ont atteint une nouvelle cime depuis les débuts de 1931. Bien que les gains importants soient ceux des produits agricoles, des grains surtout, chacun des principaux groupes de la classification officielle, les métaux exceptés, a enregistré un gain sur le mois précédent. Le rendement des obligations de tout repos a atteint un niveau normal en juillet, les obligations du Dominion ayant touché un point maximum jamais atteint depuis qu'elles sont devenues, durant la guerre, un facteur important sur le marché domestique. Le rendement des obligations de gouvernement ontariens, à 3 1/2 p.c., est à un niveau inférieur à celui de toute époque de la période d'observation, c'est-à-dire, depuis le commencement du siècle actuel.

AVEC LES ACIERS, LES SPECIALITES SONT EN PROGRES

New-York, 31. (P.A.) — Le groupe des aciers et nombre d'autres, parmi les spécialités, ont eu tendance à marquer un gain, à l'ouverture de la Bourse de New-York. La plupart des leaders ne comptèrent cependant que de faibles progrès. Après avoir été plutôt forte à l'ouverture, l'activité diminua et l'on put se rendre compte que des prises de profit étaient en marche.

Parmi les actions qui restèrent stationnaires ou firent de légers progrès se rangèrent U.S. Steel, Bethlehem, Youngstown Sheet & Tube, American Telephone, North American, American Waterworks, Sears, Roebuck, National Distillers, U.S. Industrial Alcohol, American Commercial Alcohol, Deere, Fairbanks-Morse, Anaconda, Santa Fe, New-York Central et Union Pacific.

Chrysler, Western Union, Consolidated Edison et Standard Oil of New-Jersey subirent des baisses fractionnaires.

Les obligations restèrent stables et des gains furent enregistrés sur le marché des céréales.

Le taux de renouvellement des prêts a vu fléchir de 1 p.c. ce matin.

COMMENTAIRES SUR WALL STREET

Ce sont encore les actions de chemin de fer qui ont battu la marche en avant samedi, après avoir ralenti quelque peu leur élan à cause des prises de profit. Des gains allant jusqu'à 2 points furent enregistrés pendant cette séance d'une demi-journée à la suite des rapports montrant que les principaux réseaux transportaient un nombre en plus grand de passagers et beaucoup plus de marchandises. Dans les autres sections de la liste les progrès furent à peine perceptibles. En fermeture, le cours moyen de 60 actions représentatives accusa une appréciation de 2 de point à 58.0 et le total des actions échangées s'éleva à 618,350, contre 613,830 le samedi précédent. Sur le marché des obligations ce fut également le groupe des chemins de fer qui prit les devants et, pour la troisième séance consécutive, l'indice général de ces titres toucha un nouveau sommet pour 1936. Le taux de rendement des obligations de chemins de fer, cependant, ne fut pas en mesure de gagner de 1-4 de point, le coté fléchit de 25 à 40 c. par cent.

Ce matin, ceux qui s'intéressent à la spéculation au jour le jour ont eu avec intérêt le relevé hebdomadaire de la revue "Steel". Ce périodique optimiste les progrès accomplis dans l'industrie de l'acier. La construction de dix destroyers et de cinq sous-marins pour lesquels des contrats viennent d'être accordés, va nécessiter l'achat de fortes quantités d'acier. De plus, les perspectives concernant les achats provenant des chemins de fer s'annoncent excellentes pour cet automne. Ceux qui détiennent des actions d'entreprises pétrolières ont appris avec contentement que la production de pétrole brut avait fléchi de plus de 42,000 barils au cours de la semaine dernière, alors que la consommation de la guerre avait cessé dans tous les coins des Etats-Unis.

GAINS DE 3 A 5 C PARMI LES MINES D'OR SECONDAIRES

Toronto, 31. (P.C.) — En règle générale, les cours sont demeurés stables à l'ouverture de la Bourse des Mines ce matin.

Des gains apparents ici et là dans le groupe des mines d'or d'un prix moyen. Parmi celles qui s'élevèrent de 0.3 à 0.5 se rangèrent Francoeur, O'Brien, Preston, Antfield et San Antonio. Sullivan monta à peu près 15 de gain pour se négocier à 22 1/4, tandis que Bidgood-Korkland comptait 11 de hausse à 18.80.

Fairbridge recula de .10 et Sheritt de .02 à 1.553.

NOTRE DOLLAR AU PAIR

New-York, 31. (P.C.) — Le dollar canadien et la livre anglaise n'ont pas varié à l'ouverture du marché local des changes étrangers aujourd'hui.

Le dollar canadien est resté au pair et la livre sterling a changé de main à 58.03 1/16, sa cote finale de samedi. Le franc français a remonté de 18 de p.c. pour se traiter à 558 1-2 c.

SERVICES DES SIGNAUX

Deux-Grues, 31. — Montant 8.20 a.m. Manchester Citizen, du midi. Cap Saumon, 2. — Descendant hier 5 p.m. Franklin, 6.30 p.m. J. J. Ramacher.

Pie Noire, 112. — Montant hier, 7.30 p.m. Québec, descendant hier, 3.30 p.m. Jean Brillant.

Pointe-au-Père, 158. — Montant 1.15 a.m. Hada County, 8.40 a.m. Oxeleund 75 est, 8.10 a.m. Ville d'Ys 44 est, 2 a.m. Daghigh, Montant hier, 11.25 p.m. Novasi pour Port-Aldred, 11.15 p.m. Windsorwood 100 est, 11.30 p.m. Saganaga 995 est, 19 p.m. Kellard, 4 p.m. El Grillo, 10 p.m. Celerard 90E. Descendant 7 a.m. City of Glasgow, 2 a.m. Charles Pratt, 3.30 a.m. Strikishna, hier 10 a.m. Aug. 10 a.m. Pajala, 1 p.m. Rose Castle, 4.30 p.m. Grey County, 3.30 p.m. Brirdwood, 10.50 p.m. Afghanistan.

QUEST DE MONTREAL

Galop Canal, 98. — Descendant 4.30 a.m. Hamilton, 4.45 a.m. Keywest, 5.15 a.m. Sioux, 5.10 a.m. Granby. Dickinson's Landing. — Descendant 8 a.m. Yacht Dorval. Coteau Landing, 33. — Descendant 5.30 a.m. D. V. Hanna, 7.45 a.m. Pineday. Cascades Point, 21. — Descendant 8.30 a.m. Starmont. Lachine, 3. — Descendant 12.05 a.m. Waterton, 3.15 a.m. Selkirk 6.35 a.m. Watkins Nidnet, 9 a.m. Eaglescliffe Hall.

DERNIERE HEURE

St-Jean, I. O. 14. — Montant 4.30 a.m. St-Jean, I. O. 14. — Montant 9.45 a.m. Manchester Citizen, descendant 8.45 a.m. Selma City, 9.30 a.m. Tadousac.

Pointe-au-Père, 158. — Montant 9.20 a.m. Kenbena Head 90 est. Belle-Isle, 739. — Montant 7.30 a.m. Crapault. Cap-Saumon, 82. — Descendant hier 7.30 a.m. PFEURUS.

VAISSEAU PASSAGER MONTANT

Pointe-au-Père, 158. — 3.15 a.m. LaFayette, heure d'arrivée sera donc plus tard.

VEHICULES A MOTEUR

Les ventes de nouveaux véhicules à moteur en juillet ont absorbé le déclin saisonnier habituel comparativement au dernier mois; toutefois elles ont enregistré un gain marqué sur le mois correspondant de 1935. La vente de 6,238 unités a rapporté \$18,360 en juillet; ce sont là des augmentations de 12 et de 13 pour cent, respectivement sur l'an dernier, alors que 7,384 unités avaient rapporté \$7,501,679. Les chiffres de juillet comprennent 6,502 automobiles de voyageurs évalués à \$6,721,562 et 1,644 camions et autobus évalués à \$1,778,798. Le total pour les sept premiers mois de l'année donne \$4,051 nouveaux véhicules vendus pour une somme de \$84,924,501 soit une augmentation de 10 pour cent, en nombre et de 13 pour cent en valeur pour la même période de 1935, alors que 75,330 unités ont rapporté \$75,085,275. Les augmentations en pourcentage pour juillet sont donc un peu plus élevées que la moyenne de la période de sept mois.

American Safety Razor annonce la mise en paiement de son dividende régulier.

VEHICULES A MOTEUR

Les ventes de nouveaux véhicules à moteur en juillet ont absorbé le déclin saisonnier habituel comparativement au dernier mois; toutefois elles ont enregistré un gain marqué sur le mois correspondant de 1935. La vente de 6,238 unités a rapporté \$18,360 en juillet; ce sont là des augmentations de 12 et de 13 pour cent, respectivement sur l'an dernier, alors que 7,384 unités avaient rapporté \$7,501,679. Les chiffres de juillet comprennent 6,502 automobiles de voyageurs évalués à \$6,721,562 et 1,644 camions et autobus évalués à \$1,778,798. Le total pour les sept premiers mois de l'année donne \$4,051 nouveaux véhicules vendus pour une somme de \$84,924,501 soit une augmentation de 10 pour cent, en nombre et de 13 pour cent en valeur pour la même période de 1935, alors que 75,330 unités ont rapporté \$75,085,275. Les augmentations en pourcentage pour juillet sont donc un peu plus élevées que la moyenne de la période de sept mois.

BOURSE DE NEW-YORK

BOURSE DE NEW-YORK		
Bourse de New-York — DESIENS —		
	Ferm.	Aujourd'hui
	A. M. D. D.	Out. 10.
Le 31 août		
A. M. D. D.	32 1/2	
Am. Tel. & Tel.	174 1/2	175 1/2
Am. Waterworks	83 1/2	83 1/2
Algonquin Power	31 1/2	31 1/2
Auburn Auto	67 1/2	68 1/2
Bethlehem Steel	67 1/2	67 1/2
Consolidated Gas	33 1/2	33 1/2
Chrysler	114 1/2	114 1/2
Columbia Gas	21 1/2	21 1/2
Consolidated Ed.	42 1/2	42 1/2
Gen. Electric	47 1/2	47 1/2
Gen. Motors	66 1/2	66 1/2
Hudson's Motor	75 1/2	75 1/2
Int'l Harvester	70 1/2	70 1/2
Int'l Paper	39 1/2	39 1/2
Int'l Nickel	40 1/2	40 1/2
Int'l Copper	79 1/2	79 1/2
Int'l Zinc	80 1/2	80 1/2
Int'l Lead	43 1/2	43 1/2
Int'l Tin	11 1/2	11 1/2
Int'l Silver	25 1/2	25 1/2
Int'l Gold	19 1/2	19 1/2
Int'l Platinum	95 1/2	95 1/2
Int'l Palladium	145 1/2	145 1/2
Int'l Rhodium	245 1/2	245 1/2
Int'l Iridium	345 1/2	345 1/2
Int'l Osmium	445 1/2	445 1/2
Int'l Selenium	545 1/2	545 1/2
Int'l Tellurium	645 1/2	645 1/2
Int'l Vanadium	745 1/2	745 1/2
Int'l Zirconium	845 1/2	845 1/2
Int'l Niobium	945 1/2	945 1/2
Int'l Manganese	1045 1/2	1045 1/2
Int'l Cobalt	1145 1/2	1145 1/2
Int'l Nickel	1245 1/2	1245 1/2
Int'l Copper	1345 1/2	1345 1/2
Int'l Zinc	1445 1/2	1445 1/2
Int'l Lead	1545 1/2	1545 1/2
Int'l Tin	1645 1/2	1645 1/2
Int'l Silver	1745 1/2	1745 1/2
Int'l Gold	1845 1/2	1845 1/2
Int'l Platinum	1945 1/2	1945 1/2
Int'l Palladium	2045 1/2	2045 1/2
Int'l Rhodium	2145 1/2	2145 1/2
Int'l Iridium	2245 1/2	2245 1/2
Int'l Osmium	2345 1/2	2345 1/2
Int'l Selenium	2445 1/2	2445 1/2
Int'l Tellurium	2545 1/2	2545 1/2
Int'l Vanadium	2645 1/2	2645 1/2
Int'l Zirconium	2745 1/2	2745 1/2
Int'l Niobium	2845 1/2	2845 1/2
Int'l Manganese	2945 1/2	2945 1/2
Int'l Cobalt	3045 1/2	3045 1/2
Int'l Nickel	3145 1/2	3145 1/2
Int'l Copper	3245 1/2	3245 1/2
Int'l Zinc	3345 1/2	3345 1/2
Int'l Lead	3445 1/2	3445 1/2
Int'l Tin	3545 1/2	3545 1/2
Int'l Silver	3645 1/2	3645 1/2
Int'l Gold	3745 1/2	3745 1/2
Int'l Platinum	3845 1/2	3845 1/2
Int'l Palladium	3945 1/2	3945 1/2
Int'l Rhodium	4045 1/2	4045 1/2
Int'l Iridium	4145 1/2	4145 1/2
Int'l Osmium	4245 1/2	4245 1/2
Int'l Selenium	4345 1/2	4345 1/2
Int'l Tellurium	4445 1/2	4445 1/2
Int'l Vanadium	4545 1/2	4545 1/2
Int'l Zirconium	4645 1/2	4645 1/2
Int'l Niobium	4745 1/2	4745 1/2
Int'l Manganese	4845 1/2	4845 1/2
Int'l Cobalt	4945 1/2	4945 1/2
Int'l Nickel	5045 1/2	5045 1/2
Int'l Copper	5145 1/2	5145 1/2
Int'l Zinc	5245 1/2	5245 1/2
Int'l Lead	5345 1/2	5345 1/2
Int'l Tin	5445 1/2	5445 1/2
Int'l Silver	5545 1/2	5545 1/2
Int'l Gold	5645 1/2	5645 1/2
Int'l Platinum	5745 1/2	5745 1/2
Int'l Palladium	5845 1/2	5845 1/2
Int'l Rhodium	5945 1/2	5945 1/2
Int'l Iridium	6045 1/2	6045 1/2
Int'l Osmium	6145 1/2	6145 1/2
Int'l Selenium	6245 1/2	6245 1/2
Int'l Tellurium	6345 1/2	6345 1/2
Int'l Vanadium	6445 1/2	6445 1/2
Int'l Zirconium	6545 1/2	6545 1/2
Int'l Niobium	6645 1/2	6645 1/2
Int'l Manganese	6745 1/2	6745 1/2
Int'l Cobalt	6845 1/2	6845 1/2
Int'l Nickel	6945 1/2	6945 1/2
Int'l Copper	7045 1/2	7045 1/2
Int'l Zinc	7145 1/2	7145 1/2
Int'l Lead	7245 1/2	7245 1/2
Int'l Tin	7345 1/2	7345 1/2
Int'l Silver	7445 1/2	7445 1/2
Int'l Gold	7545 1/2	7545 1/2
Int'l Platinum	7645 1/2	7645 1/2
Int'l Palladium	7745 1/2	7745 1/2
Int'l Rhodium	7845 1/2	7845 1/2
Int'l Iridium	7945 1/2	7945 1/2
Int'l Osmium	8045 1/2	8045 1/2
Int'l Selenium	8145 1/2	8145 1/2
Int'l Tellurium	8245 1/2	8245 1/2
Int'l Vanadium	8345 1/2	8345 1/2
Int'l Zirconium	8445 1/2	8445 1/2
Int'l Niobium	8545 1/2	8545 1/2
Int'l Manganese	8645 1/2	8645 1/2
Int'l Cobalt	8745 1/2	8745 1/2
Int'l Nickel	8845 1/2	8845 1/2
Int'l Copper	8945 1/2	8945 1/2
Int'l Zinc	9045 1/2	9045 1/2
Int'l Lead	9145 1/2	9145 1/2
Int'l Tin	9245 1/2	9245 1/2
Int'l Silver	9345 1/2	9345 1/2
Int'l Gold	9445 1/2	9445 1/2
Int'l Platinum	9545 1/2	9545 1/2
Int'l Palladium	9645 1/2	9645 1/2
Int'l Rhodium	9745 1/2	9745 1/2
Int'l Iridium	9845 1/2	9845 1/2
Int'l Osmium	9945 1/2	9945 1/2
Int'l Selenium	10045 1/2	10045 1/2
Int'l Tellurium	10145 1/2	10145 1/2
Int'l Vanadium	10245 1/2	10245 1/2
Int'l Zirconium	10345 1/2	10345 1/2
Int'l Niobium	10445 1/2	10445 1/2
Int'l Manganese	10545 1/2	10545 1/2
Int'l Cobalt	10645 1/2	10645 1/2
Int'l Nickel	10745 1/2	10745 1/2
Int'l Copper	10845 1/2	10845 1/2
Int'l Zinc	10945 1/2	10945 1/2
Int'l Lead	11045 1/2	11045 1/2
Int'l Tin	11145 1/2	11145 1/2
Int'l Silver	11245 1/2	11245 1/2
Int'l Gold	11345 1/2	11345 1/2
Int'l Platinum	11445 1/2	11445 1/2
Int'l Palladium	11545 1/2	11545 1/2
Int'l Rhodium	11645 1/2	11645 1/2
Int'l Iridium	11745 1/2	11745 1/2
Int'l Osmium	11845 1/2	11845 1/2
Int'l Selenium	11945 1/2	11945 1/2
Int'l Tellurium	12045 1/2	12045 1/2
Int'l Vanadium	12145 1/2	12145 1/2
Int'l Zirconium	12245 1/2	12245 1/2
Int'l Niobium	12345 1/2	12345 1/2
Int'l Manganese	12445 1/2	12445 1/2
Int'l Cobalt	12545 1/2	12545 1/2
Int'l Nickel	12645 1/2	12645 1/2
Int'l Copper	12745 1/2	12745 1/2
Int'l Zinc	12845 1/2	12845 1/2
Int'l Lead	12945 1/2	12945 1/2
Int'l Tin	13045 1/2	13045 1/2
Int'l Silver	13145 1/2	13145 1/2
Int'l Gold	13245 1/2	13245 1/2
Int'l Platinum	13345 1/2	13345 1/2
Int'l Palladium	13445 1/2	13445 1/2
Int'l Rhodium	13545 1/2	13545 1/2
Int'l Iridium	13645 1/2	13645 1/2
Int'l Osmium	13745 1/2	13745 1/2
Int'l Selenium	13845 1/2	13845 1/2
Int'l Tellurium	13945 1/2	13945 1/2
Int'l Vanadium	14045 1/2	14045 1/2
Int'l Zirconium	14145 1/2	14145 1/2
Int'l Niobium	14245 1/2	14245 1/2
Int'l Manganese	14345 1/2	14345 1/2
Int'l Cobalt	14445 1/2	14445 1/2
Int'l Nickel	14545 1/2	14545 1/2
Int'l Copper	14645 1/2	14645 1/2
Int'l Zinc	14745 1/2	14745 1/2
Int'l Lead	14845 1/2	14845 1/2
Int'l Tin	14945 1/2	14945 1/2
Int'l Silver	15045 1/2	15045 1/2
Int'l Gold	15145 1/2	15145 1/2
Int'l Platinum	15245 1/2	15245 1/2
Int'l Palladium	15345 1/2	15345 1/2
Int'l Rhodium	15445 1/2	15445 1/2
Int'l Iridium	15545 1/2	15545 1/2
Int'l Osmium	15645 1/2	15645 1/2
Int'l Selenium	15745 1/2	15745 1/2
Int'l Tellurium	15845 1/2	15845 1/2
Int'l Vanadium	15945 1/2	15945 1/2
Int'l Zirconium	16045 1/2	16045 1/2
Int'l Niobium	16145 1/2	16145 1/2
Int'l Manganese	16245 1/2	16245 1/2
Int'l Cobalt	16345 1/2	16345 1/2
Int'l Nickel	16445 1/2	16445 1/2
Int'l Copper	16545 1/2	16545 1/2
Int'l Zinc	16645 1/2	16645 1/2
Int'l Lead	16745 1/2	16745 1/2
Int'l Tin	16845 1/2	16845 1/2
Int'l Silver	16945 1/2	16945 1/2
Int'l Gold	17045 1/2	17045 1/2
Int'l Platinum	17145 1/2	17145 1/2
Int'l Palladium	17245 1/2	17245 1/2
Int'l Rhodium	17345 1/2	17345 1/2
Int'l Iridium	17445 1/2	17445 1/2
Int'l Osmium	17545 1/2	17545 1/2
Int'l Selenium	17645 1/2	17645 1/2
Int'l Tellurium	17745 1/2	17745 1/2
Int'l Vanadium	17845 1/2	17845 1/2
Int'l Zirconium	17945 1/2	17945 1/2
Int'l Niobium	18045 1/2	18045 1/2
Int'l Manganese	18145 1/2	18145 1/2
Int'l Cobalt	18245 1/2	18245 1/2
Int'l Nickel	18345 1/2	18345 1/2
Int'l Copper	18445 1/2	18445 1/2
Int'l Zinc	18545 1/2	18545 1/2
Int'l Lead	18645 1/2	18645 1/2
Int'l Tin	18745 1/2	18745 1/2
Int'l Silver	18845 1/2	18845 1/2
Int'l Gold	18945 1/2	18945 1/2
Int'l Platinum	19045 1/2	19045 1/2
Int'l Palladium	19145 1/2	19145 1/2
Int'l Rhodium	19245 1/2	19245 1/2
Int'l Iridium	19345 1/2	19345 1/2
Int'l Osmium	19445 1/2	19445 1/2
Int'l Selenium	19545 1/2	19545 1/2
Int'l Tellurium	19645 1/2	19645 1/2
Int'l Vanadium	19745 1/2	19745 1/2
Int'l Zirconium	19845 1/2	19845 1/2
Int'l Niobium	19945 1/2	19945 1/2
Int'l Manganese	20045 1/2	20045 1/2
Int'l Cobalt	20145 1/2	20145 1/2
Int'l Nickel	20245 1/2	20245 1/2
Int'l Copper	20345 1/2	20345 1/2
Int'l Zinc	20445 1/2	20445 1/2
Int'l Lead	20545 1/2	20545 1/2
Int'l Tin	20645 1/2	20645 1/2
Int'l Silver	20745 1/2	20745 1/2
Int'l Gold	20845 1/2	20845 1/2
Int'l Platinum	20945 1/2	20945 1/2
Int'l Palladium	21045 1/2	21045 1/2
Int'l Rhodium	21145 1/2	21145 1/2
Int'l Iridium	21245 1/2	21245 1/2
Int'l Osmium	21345 1/2	21345 1/2
Int'l Selenium	21445 1/2	21445 1/2
Int'l Tellurium	21545 1/2	21545 1/2
Int'l Vanadium	21645 1/2	21645 1/2
Int'l Zirconium	21745 1/2	21745 1/2
Int'l Niobium	21845 1/2	21845 1/2
Int'l Manganese	21945 1/2	21945 1/2
Int'l Cobalt	22045 1/2	22045 1/2
Int'l Nickel	22145 1/2	22145 1/2
Int'l Copper	22245 1/2	22245 1/2
Int'l Zinc	22345 1/2	22345 1/2
Int'l Lead	22445 1/2	22445 1/2
Int'l Tin	22545 1/2	22545 1/2
Int'l Silver	22645 1/2	22645 1/2
Int'l Gold	22745 1/2	22745 1/2
Int'l Platinum	22845 1/2	22845 1/2
Int'l Palladium	22945 1/2	22945 1/2
Int'l Rhodium	23045 1/2	23045 1/2
Int'l Iridium	23145 1/2	23145 1/2
Int'l Osmium	23245 1/2	23245 1/2
Int'l Selenium	23345 1/2	23345 1/2
Int'l Tellurium	23445 1/2	23445 1/2
Int'l Vanadium	23545 1/2	23545 1/2
Int'l Zirconium	23645 1/2	23645 1/2
Int'l Niobium	23745 1/2	23745 1/2
Int'l Manganese	23845 1/2	23845 1/2
Int'l Cobalt	23945 1/2	23945 1/2
Int'l Nickel	24045 1/2	24045 1/2
Int'l Copper	24145 1/2	24145 1/2
Int'l Zinc	24245 1/2	24245 1/2
Int'l Lead	24345 1/2	24345 1/2
Int'l Tin	24445 1/2	24445 1/2
Int'l Silver	24545 1/2	24545 1/2
Int'l Gold	24645 1/2	24645 1/2
Int'l Platinum	24745 1/2	24745 1/2
Int'l Palladium	24845 1/2	24845 1/2
Int'l Rhodium	24945 1/2	24945 1/2
Int'l Iridium	25045 1/2	25045 1/2
Int'l Osmium	25145 1/2	25145 1/2
Int'l Selenium	25245 1/2	25245 1/2
Int'l Tellurium	25345 1/2	25345 1/2
Int'l Vanadium	25445 1/2	25445 1/2
Int'l Zirconium	25545 1/2	25545 1/2
Int'l Niobium	25645 1/2	25645 1/2
Int'l Manganese	25745 1/2	25745 1/2
Int'l Cobalt	25845 1/2	25845 1/2
Int'l Nickel	25945 1/2	25945 1/2
Int'l Copper	26045 1/2	26045 1/2
Int'l Zinc	26145 1/2	26145 1/2
Int'l Lead	26245 1/2	26245 1/2
Int'l Tin	26345 1/2	26345 1/2
Int'l Silver	26445 1/2	26445 1/2
Int'l Gold	26545 1/2	26545 1/2
Int'l Platinum	26645 1/2	26645 1/2
Int'l Palladium	26745 1/2	26745 1/2
Int'l Rhodium	26845 1/2	26845 1/2
Int'l Iridium	26945 1/2	26945 1/2
Int'l Osmium	27045 1/2	27045 1/2
Int'l Selenium	27145 1/2	27145 1/2
Int'l Tellurium	27245 1/2	27245 1/2
Int'l Vanadium	27345 1/2	27345 1/2
Int'l Zirconium	27445 1/2	27445 1/2
Int'l Niobium	27545 1/2	27545 1/2
Int'l Manganese	27645 1/2	27645 1/2
Int'l Cobalt	27745 1/2	27745 1/2
Int'l Nickel	27845 1/2	27845 1/2
Int'l Copper	27945 1/2	27945 1/2
Int'l Zinc	28045 1/2	28045 1/2
Int'l Lead	28145 1/2	28145 1/2
Int'l Tin	28245 1/2	28245 1/2
Int'l Silver	28345 1/2	28345 1/2
Int'l Gold	28445 1/2	28445 1/2
Int'l Platinum	28545 1/2	28545 1/2
Int'l Palladium	28645 1/2	28645 1/2
Int'l Rhodium	28745 1/2	2

LES MAURES PARTICIPENT A LA REVOLTE



Alleguant qu'ils n'ont pas suffisamment d'Espagnols à leur service, les fascistes rebelles viennent de faire appel aux tribus maures du nord de l'Afrique pour leur aider à établir le fascisme en Espagne. Il y a douze siècles, en l'an 711, les Maures envahirent l'Espagne dont ils firent la conquête. Pendant sept cents ans, ils dominèrent la bas, et l'Espagne devint une puissante nation sur le vieux continent. Toutefois, en 1492, les Maures furent vaincus par le roi Ferdinand et la reine Isabelle, et depuis lors l'Espagne a retrogradé tandis que son niveau culturel a baissé sensiblement.

LA GUERRE CIVILE EN ESPAGNE CONTINUE...



Le général Emilio Mola, commandant de l'armée rebelle du nord (le plus grand en bas à droite) est photographié avant son départ pour Séville, où il se rencontrera le général Franco en vue de la prise de Madrid. A gauche, une jeune fille de la Croix-Rouge répare la culotte d'un soldat. Et sur la vignette du haut, on voit un détachement de la cavalerie régulière venant de la Catalogne et se dirigeant vers Saragosse. Les rebelles concentrent leurs efforts sur la prise de Madrid.

SCENE DE REVOLUTION EN ESPAGNE



Valence, autrefois ville gaie par excellence, est bien différente depuis le début de la guerre civile. On voit des ouvriers du port faisant feu sur les rebelles derrière une barricade de sacs de sable. Pendant ce temps les rebelles continuent leur marche sur Madrid et espèrent s'emparer de la Capitale pour mettre fin à la guerre civile.

Washington avertit les belligérants

(Suite de la 1ère page)
Le torpilleur pour un vaisseau de la flotte ennemie de la leur, déclara M. Cordell Hull, au sortir de sa conversation téléphonique transatlantique. Le contre-torpilleur, parti de New-York pour aller chercher les citoyens des Etats-Unis restés en Espagne, se rendait de Gibraltar à Bilbao à toute vitesse quand l'incident eut lieu.

Les pèlerins canadiens

Son Excellence Mgr Charles Lamarche, évêque de Chicoutimi, est arrivé au palais cardinalice hier soir, pour saluer Son Eminence avant son départ pour Londres avec un groupe de pèlerins canadiens. On sait que Son Excellence Mgr Lamarche représentera Son Eminence au pèlerinage mondial des «rétrés» à Lourdes. Cet après-midi, un peu avant de s'embarquer, c'est-à-dire vers 2 heures 30, les pèlerins se rendront au Palais cardinalice, saluer le Primat de l'Eglise canadienne.

Mgr Roy de retour

Mgr Camille Roy, P. A., V. G., supérieur général du Séminaire de Québec et recteur de l'Université Laval, était de retour à ses bureaux ce matin. On sait que Mgr Roy a passé une partie de la semaine dernière à St-Denis de Kamouraska.

UN AVION DE MORT



Le pilote fut tué et ses deux compagnons ont failli également perdre la vie quand un hydravion a tombé à coup sombre dans la rivière Matadeconck, près de Lakewood, New-Jersey. Le pilote était Hubert Weiss, et ses deux compagnons: Robert Robilio et Charles Stubbe, Les trois hommes âgés de 23, 29 et 17 ans.

MEMBRES DE LA LEGION NOIRE EN PRISON



FRED GULLY, que l'on voit ici à gauche, et THOMAS COX, à droite, deux membres de la Légion Noire ont été photographiés au moment où ils quittaient la cour de justice de Détroit après avoir été condamnés à deux et cinq ans de détention pour avoir illégalement détenu ROBERT PENLAND, de Wyandotte. Vingt-deux autres membres de la Légion Noire subissent présentement leur procès parce qu'ils auraient tenté de renverser l'autorité établie.



Après avoir été emprisonné pendant trois jours avec trois autres compagnons au fond de la mine de charbon Esry à Moberly, Missouri, A. W. McCANN, âgé de 50 ans, que l'on voit ci-dessus a été sauvé d'une mort certaine. On l'a conduit immédiatement à l'hôpital où il se remet lentement du choc dont il a souffert. Deux autres de ses camarades sont morts au fond de la mine dans un drame qui rappelle celui de Moose River.



Une sensation a été causée au ministère des Colonies en France quand la rumeur est arrivée que l'ancien chef des rebelles arabes, Ab-El-Krim, avait réussi à s'échapper de l'île de la Réunion où on l'avait après l'avoir vaincu en 1925. On craint, si la nouvelle est vraie, que le chef arabe ne lance ses compatriotes contre l'Espagne.

Sept rebelles fascistes sont brûlés vifs et deux évêques sont assassinés en Espagne

(Suite de la 1ère page)
Hendaye, Basses-Pyrénées, France, 31. (Havas). — Une fois toute la population civile d'un évêché les loyalistes ont pris plusieurs centaines de partisans des rebelles emprisonnés dans la forteresse de Guadalupe et les ont conduits dans des endroits élevés des rues d'un où ils seront les premières victimes des balles et des bombes lancées par les insurgés qui attaqueront la ville.
On prétend que l'évêque de Valladolid, le député Maure de la droite et le chef monarchiste de la province de Guipuzcoa sont au nombre de ces prisonniers.

Perpignan, France, 31. (P.A.). — Trois délégués du gouvernement socialiste espagnol sont arrivés aujourd'hui ici. On ignore quel est le but de leur mission. Ce sont madame Dolores Iriburi, députée communiste et connue sous le nom de «La Passionaria», Marcelino Domingo, ministre de l'éducation et Antonio Lara, ancien ministre des finances. Les trois personnages sont arrivés par chemin de fer de Barcelone. Ils se sont arrêtés quelques instants à Perpignan pour continuer ensuite leur route vers Paris.

Irun, Espagne, 31. (P.A.). — Les rebelles fascistes ont lancé des bombes pendant des heures sur la ville d'Irun aujourd'hui. Deux femmes ont perdu la vie à la suite de ce bombardement. Les avions parurent d'envoyer le territoire menacé par les obus et la mitraille. Ils descendirent et tournèrent en cercle au-dessus de la ville en arrosant les rues de mitraille. Les pavés furent détruits, les maisons endommagées et les fenêtres réduites en miettes.

Trois civils ont été blessés par des pierres projetées par la force des balles et l'éclatement des obus. Les milices du gouvernement, sommées de se rendre, refusèrent et se préparèrent à l'attaque de l'infanterie.
Berlin, 31. (P.A.). — Le gouvernement allemand a annoncé aujourd'hui qu'il avait transporté son ambassade espagnole de Madrid à Alicante, sur la côte sud-est. Alicante est un port fortifié situé à 20 milles de Madrid. Il est aux mains des forces du gouvernement socialiste.

Madrid, 31. (P.A.). — Les troupes du gouvernement socialiste espagnol ont défait les rebelles fascistes dans la sierra Guadarrama et dans l'Espagne centrale, affirme-t-on au ministère de la guerre ici. Selon les mêmes communiqués, deux cents insurgés auraient été tués pendant une bataille qui dura trois heures. Les rebelles ont tenté de briser les lignes de défense de Tolède, au sud de Madrid, mais ils n'ont pu y réussir.

Le gouvernement socialiste concède une victoire aux insurgés dans la région de la ville d'Oropesa, mais réclame la victoire en Estramadure et dans la province de Badajoz.
Tandis que des avions faisaient constamment la patrouille au-dessus de la capitale, hier soir, pour prévenir de nouveaux raids aériens des rebelles, le gouvernement a admis par ses porte-parole officiels qu'il s'était produit un «revirement important» dans une bataille décisive engagée autour de la ville d'Oropesa, dans le sud-ouest.

Cette défaite, la plus importante subie depuis la capture de Mérida par les fascistes dans leur avance de Badajoz vers Tolède et Madrid, selon une déclaration faite par Julio Alvarez Del Vayo, leader socialiste, a fait reculer les forces du gouvernement jusqu'à Talavera, sur la route de Tolède. On s'attend cependant à ce que les loyalistes regagnent le terrain perdu d'un moment à l'autre.

Dans Madrid même, qui avait essuyé un bombardement aérien quarante-huit heures auparavant, des chefs anarchistes et syndicalistes ont dû élever la voix pour empêcher l'exécution d'actes «monstrueux» par des zélés dans leurs propres rangs.

Des groupes de l'extrême gauche socialiste, loyaux au gouvernement, ont déclaré qu'ils étaient prêts à «exécuter publiquement» tout rebelle condamné par les tribunaux populaires constitués pour les juger, mais ajoutés qu'ils considéraient également comme «rebelles» ceux qui commettraient des actes individuels d'atrocité.

Toute la journée d'hier des avions de bombardement ont sillonné le ciel au-dessus de la capitale pour prévenir la répétition des raids aériens de vendredi soir au cours desquels des bombes des rebelles, frappant la ville elle-même pour la première fois, blessèrent plusieurs personnes et causèrent des dommages.
Affirmant que les dégâts étaient légers, le gouvernement a déclaré

que deux raids rebelles avaient été frustrés, et il a recommandé à la population de rester calme.
Nombre de familles prises de peur ont passé la nuit dans les gares du métro. Le gouvernement a fait monter des canons contre avions et des mitrailleuses ainsi que des projecteurs aux aéroports et sur les toits de plusieurs édifices élevés.
Le nouvel ambassadeur soviétique, Marcel Rosenberg, a conféré à deux reprises, apparemment au sujet des relations russo-espagnoles, avec Indalecio Prieto, le principal chef socialiste espagnol.
Dans un article communiqué à la presse, Prieto s'est plaint de nouveau de «la formule erronée et injuste de neutralité» adoptée par la France. Il accuse la France d'avoir manqué à sa parole en refusant des armes à Madrid, tandis que les rebelles sont armés par l'Allemagne, l'Italie et le Portugal.

Un peintre de France chez nous

(Suite de la 1ère page)

voyages aux Etats-Unis pour rencontrer les chefs de la Légion américaine et faire des conférences sur l'influence prépondérante de la France dans les Arts.
Appréhendant l'œuvre du distingué visiteur qui honore aujourd'hui notre ville de sa présence, notre honnime français, le «Soleil du Midi» disait de lui, le 25 mars 1918: «Reni-Mel est un des rares peintres qui aient su rendre ce qu'ils ont vu de la guerre».
Dans un avenir rapproché, M. Reni-Mel a l'intention de peindre plusieurs toiles qui immortaliseront les fêtes de Vinay.
«Je trouve votre St-Laurent merveilleux a déclaré M. Reni-Mel au reporter du «Soleil» qui l'interviewait ce matin et j'ai bien l'intention de revenir chez vous prochainement pour mieux voir cette partie du Canada qui ressemble tant à ma Bretagne». M. et madame Reni-Mel partent cet après-midi pour Montréal et retourneront ensuite à New-York.

Le «Lafayette» coule un frétier sur le fleuve ce matin

(Suite de la 1ère page)

ment de la collision, mais dans les cercles maritimes, on est d'avis qu'il aurait pu éviter la collision si quelque part dans les Maritimes. C'est ce qui expliquerait la rapidité extraordinaire avec laquelle il a coulé, aussitôt après l'abordage.
Effectuant son premier voyage cette année, dans les eaux canadiennes, le «Lafayette» venait de Boston, avec un nombre considérable de passagers. Au premier signalement, il devait arriver ce matin, mais retardé par la brume, il n'aurait pu que tard, cet après-midi.

Les dépêches n'ont pu établir le degré de dommages subis par le paquebot français, mais on présume qu'ils ne sont pas très considérables. C'est le troisième voyage du «Lafayette» dans le port de Québec.
Après une escale dans la jetée Louise, le «Lafayette» doit larguer ses amarres directement pour l'Europe. A la suite de cette collision, il sera probablement retardé.

Interview avec le juge A. Choquette

(Suite de la 1ère page)

«Lorsque je pris ma retraite de juge, en décembre 1929, l'honorable M. Taschereau, alors procureur général, qui s'intéressait comme moi aux œuvres sociales et qui avait foi en l'expérience d'un «jeune homme» de mon âge, me proposa de remplir les fonctions indiquées dans l'arrêté en conseil. A cette intention, il ajouta \$2,000 à ma pension, ce qui n'était pas de nature à me déplaire. Je commençai tout de suite mon travail et j'épargnai dans la suite des dépenses considérables à la province en évitant des procès onéreux et pour le gouvernement que pour des particuliers en cause, et surtout en empêchant l'envoi à la prison ou à la réforme, ce qui coûte cher au gouvernement, nombre de jeunes gens, et évitant que leur avenir soit brisé. Je crois sans forfanterie avoir rendu de précieux services à un grand nombre de personnes. La plupart des curés de la ville et plusieurs curés de la campagne avaient recouru à moi, pour régler une foule de difficultés relatives à l'enfance, à la jeunesse et aux ménages déshérités; beaucoup d'entre eux me demandaient conseil par écrit. Tantôt c'était une mère qui demandait qu'on l'aide à chercher sa fille de par la ville; tantôt, un père qui demandait protection pour son jeune fils; tantôt un mari ou une épouse cherchant la solution d'angoissants problèmes domestiques. J'ai jamais cette œuvre; c'était l'apostolat laïque tant recommandé par les autorités religieuses.

«Si j'ai bien compris, le procureur général ne vous a avisé de rien préalablement à l'annonce faite dans les journaux de votre destitution?»
—Exactement, mais je m'attendais à une lettre officielle m'annonçant la révocation de l'ordre-en-conseil qui m'avait confié ma dernière magistrature».

Par ordre,
J. M. SOMERVILLE, Secrétaire.
Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 25 août 1936.

AVIS Succession Dame Veuve Jean Rochette.

Toutes personnes endettées envers cette succession ou ayant des réclamations contre icelle sont priées de s'adresser aux sous-signes d'aujourd'hui huit jours.
ISMAEL ROCHETTE,
26, rue St-Michel, Québec.
PAUL GRENIER, N.P.,
125, Blvd Charest, Québec.

VENTE A L'ENCAN RE-SUCCESSION LAMERE

au No 97 rue Marquette
Mercredi le 2 Sept., à 130 hrs p.m.

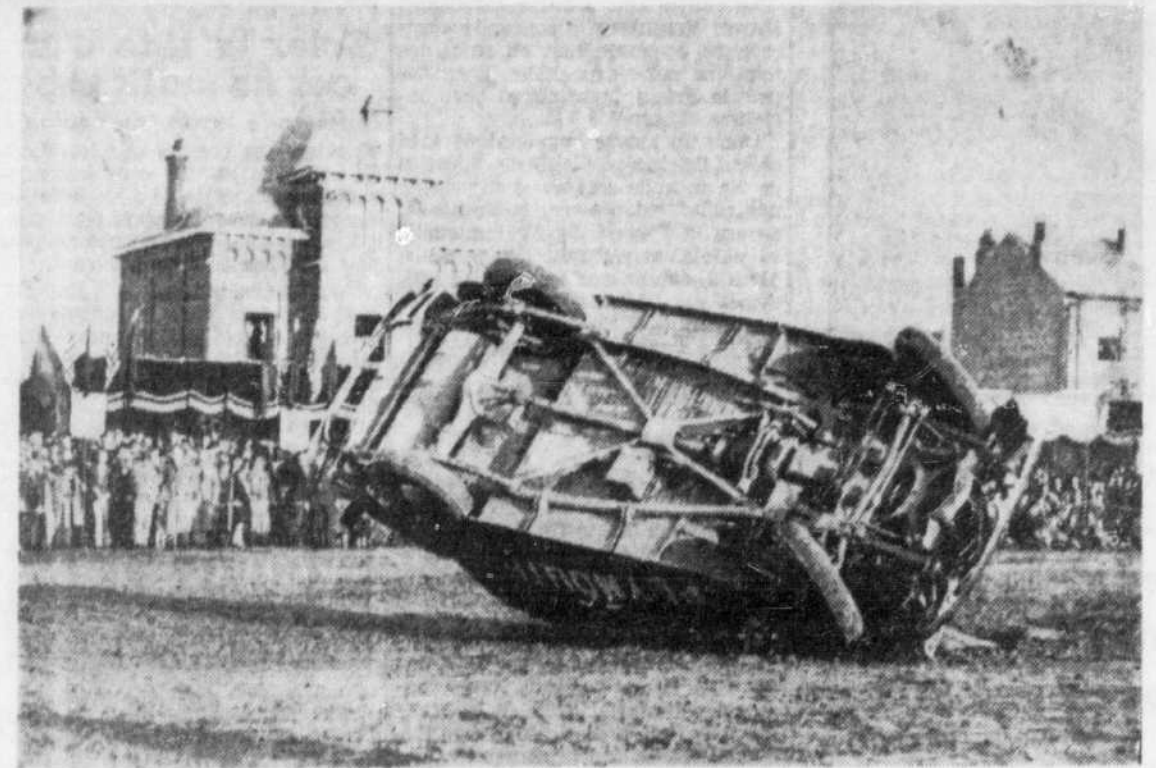
Nous avons reçu instructions de la Succession de vendre à l'encan tout le contenu de la maison consistant: Beau set de chaudière, 3 morceaux set de chambre à coucher 6 morceaux, table de cuisine, table de bois, lampe brisée, rue tapis, laises de tapis, table de cuisine et chaises, poêle à gaz Regent 3 feux, glacières, patère, lampe, fourneau, machine à coudre Singer, radio Temple, 7 lampes, lits pliants, caçare et peintures à l'huile, histoire, rideaux, une belle terre à verser taillé, service de vaisselle et vaisselle assortie et ustensiles de cuisine, et d'autres articles trop longs à énumérer. Visite le matin de la vente de 10 heures à 12 heures a.m. Ventes à 1 heure 30 p.m., mercredi le 2 septembre 1936.
LES ENCHERES MARCEAU, ENRG.
31 août, 1 sept. 1936.

UN COR EST COMME UN CLOU DANS L'ORTIE!
Scier la tête d'un cor ne suffit pas! Enlevez-le avec sa racine!
UN COR EST COMME UN CLOU DANS L'ORTIE!
Scier la tête d'un cor ne suffit pas! Enlevez-le avec sa racine!
UN COR EST COMME UN CLOU DANS L'ORTIE!
Scier la tête d'un cor ne suffit pas! Enlevez-le avec sa racine!

BLUE-JAY
EMPIRE-ANT-COR
SCIENTIFIQUE BAUER & BLACK
«Par conséquent», dit-il, «le mot d'ordre de l'Italie doit être: «Soignons les forces»!
«Les forces armées italiennes (réellement estimées par des experts étrangers à 1,250,000 hommes) sont plus efficaces que jamais, non pas en dépit de la guerre africaine, mais comme conséquence de la guerre africaine», affirma Mussolini.
«Dans ces manœuvres, les 60,000 hommes qui y participent sont supportés par 200 tanks, 400 puissants canons, 400 canons de tranchée, 3,000 mitrailleuses et 2,800 automobiles blindées. Cet équipement ne représente qu'une faible partie de ce que l'Italie pourrait lancer dans l'action».
Le Duce eut parfois de la difficulté à se faire entendre tellement les applaudissements étaient fréquents et frénétiques, principalement lorsqu'il fit allusion, dans le début de son discours, au roi Victor Emmanuel qu'il appela «roi d'Italie et empereur d'Ethiopie».
A plusieurs reprises la foule lui fit une ovation de plusieurs minutes.
A midi, le Duce, qui était d'excellente humeur et fort dispos, reçut 300 familles comptant chacune plus de onze enfants. L'accueil le plus enthousiaste fut réservé au père et à la mère de vingt-quatre enfants.

CUTICURA
POUR DEMANGEAISON ET FEU DE
L'ECZÉMA
Soulagement rapide avec Cuticura. Succès mondial! En vente partout. Savon 25c. Onguent 25c. Récit: «Cuticura» D-p 17 286 ouest, rue Saint-Paul, Montréal, pour avoir échantillon GRATUIT.

DANS NOS THEATRES



SENS DESSUS DESSOUS... Voici un diable du volant de la Chrysler Motors qui fait "rouler le baril" à une automobile Plymouth de 1936. C'est une des nombreuses prouesses hardies que ces chauffeurs audacieux exécuteront au parc de l'Exposition Provinciale samedi prochain 5 septembre, à 5 heures de l'après-midi. Le public est invité et l'entrée sera gratuite. Toutes les voitures qui figureront dans cette performance spectaculaire sont des modèles réguliers de série.

AU CARTIER



CLAUDETTE COLBERT dans la superbe production "UNDER TWO FLAGS" avec Ronald Colman, Victor McLaglen et Robert Russell, maintenant à l'effluve du Cartier.

CLASSIC Se fois à Québec
Wallace Berry, Cecilia Parker dans
"THE WILDERNESS"
Wheeler & Woolsey, Dorothy Lee dans
"THE RAINMAKERS"
Thelma Todd et Patry Kelly dans
"All-American Toothache"

ARLEQUIN AUJOURD'HUI
Sur la scène: GRANDE REVUE "SHOW BOAT" avec un chœur de 20 artistes dans une revue d'actualité
— EXHAUSTIVE — NADA et la troupe dans plusieurs sketches comiques, sur l'actualité, "CHARLEY CRAPLIN", "MODERN TIMES" et la bataille "SCHMEILING vs LOUIS"

PRINCESS 1ère fois à Québec
George O'Brien dans
"The Cowboy Millionaire"
Rene Daniels, Alice Faye dans
"MUSIC IS MAGIC"
Bob Steele, "The Mystery Squadron"
"AUDIOSCOPIKS"

RIALTO AUJOURD'HUI
Henri Garat, Jeanne Boitel, Armand Bernard: "LES DIEUX S'AMUSENT"
Wallace Berry et Jackie Cooper dans
"O'SHAUGHNESSY'S BOY"

CANADIEN AUJOURD'HUI ET DEMAIN
Marie Bell et Henri Rollan
SOUS LA TERREUR
aussi
Paulette Goddard
LA PETITE SAUVAGE
MATINÉE: 10c — SOIRÉE: 15c

EMPIRE Le plus beau théâtre à Québec.
GEORGE RAFT dans
"It Had to Happen"
Claire Trevor "SONG AND DANCE MAN"
Comédie ANDY CLYDE et NEWS

VICTORIA AUJOURD'HUI
LE PLUS ÉBLOUISSANT FILM MUSICAL DE TOUTS LES TEMPS
"Martha"
ROGER BOURDIN
et les autres
MUSIQUE DE TOUTS LES TEMPS
Centras de la 11^{ème} M. V. V. V.
BACH FERNANDEZ
Le Train de 8h41

CINEMA de PARIS
AUJOURD'HUI sur la scène
Le célèbre comédien
JOSEPH
dans une troupe de 20 artistes
dans une revue d'actualité
"VERS LA CITE DE CHAMPLAIN"
sur la scène
LILIAN HARVEY dans
"ROSES NOIRES"
en programme double avec
BACH dans
"DEBOUT LA-DEBANS"
Pas d'augmentation de prix.

CAPITOL ICI
3 GRANDES VUES
à 1-2-3-4-5-6-7-8-9-10-11-12-13-14-15-16-17-18-19-20-21-22-23-24-25-26-27-28-29-30-31-32-33-34-35-36-37-38-39-40-41-42-43-44-45-46-47-48-49-50-51-52-53-54-55-56-57-58-59-60-61-62-63-64-65-66-67-68-69-70-71-72-73-74-75-76-77-78-79-80-81-82-83-84-85-86-87-88-89-90-91-92-93-94-95-96-97-98-99-100-101-102-103-104-105-106-107-108-109-110-111-112-113-114-115-116-117-118-119-120-121-122-123-124-125-126-127-128-129-130-131-132-133-134-135-136-137-138-139-140-141-142-143-144-145-146-147-148-149-150-151-152-153-154-155-156-157-158-159-160-161-162-163-164-165-166-167-168-169-170-171-172-173-174-175-176-177-178-179-180-181-182-183-184-185-186-187-188-189-190-191-192-193-194-195-196-197-198-199-200-201-202-203-204-205-206-207-208-209-210-211-212-213-214-215-216-217-218-219-220-221-222-223-224-225-226-227-228-229-230-231-232-233-234-235-236-237-238-239-240-241-242-243-244-245-246-247-248-249-250-251-252-253-254-255-256-257-258-259-260-261-262-263-264-265-266-267-268-269-270-271-272-273-274-275-276-277-278-279-280-281-282-283-284-285-286-287-288-289-290-291-292-293-294-295-296-297-298-299-300-301-302-303-304-305-306-307-308-309-310-311-312-313-314-315-316-317-318-319-320-321-322-323-324-325-326-327-328-329-330-331-332-333-334-335-336-337-338-339-340-341-342-343-344-345-346-347-348-349-350-351-352-353-354-355-356-357-358-359-360-361-362-363-364-365-366-367-368-369-370-371-372-373-374-375-376-377-378-379-380-381-382-383-384-385-386-387-388-389-390-391-392-393-394-395-396-397-398-399-400-401-402-403-404-405-406-407-408-409-410-411-412-413-414-415-416-417-418-419-420-421-422-423-424-425-426-427-428-429-430-431-432-433-434-435-436-437-438-439-440-441-442-443-444-445-446-447-448-449-450-451-452-453-454-455-456-457-458-459-460-461-462-463-464-465-466-467-468-469-470-471-472-473-474-475-476-477-478-479-480-481-482-483-484-485-486-487-488-489-490-491-492-493-494-495-496-497-498-499-500-501-502-503-504-505-506-507-508-509-510-511-512-513-514-515-516-517-518-519-520-521-522-523-524-525-526-527-528-529-530-531-532-533-534-535-536-537-538-539-540-541-542-543-544-545-546-547-548-549-550-551-552-553-554-555-556-557-558-559-560-561-562-563-564-565-566-567-568-569-570-571-572-573-574-575-576-577-578-579-580-581-582-583-584-585-586-587-588-589-590-591-592-593-594-595-596-597-598-599-600-601-602-603-604-605-606-607-608-609-610-611-612-613-614-615-616-617-618-619-620-621-622-623-624-625-626-627-628-629-630-631-632-633-634-635-636-637-638-639-640-641-642-643-644-645-646-647-648-649-650-651-652-653-654-655-656-657-658-659-660-661-662-663-664-665-666-667-668-669-670-671-672-673-674-675-676-677-678-679-680-681-682-683-684-685-686-687-688-689-690-691-692-693-694-695-696-697-698-699-700-701-702-703-704-705-706-707-708-709-710-711-712-713-714-715-716-717-718-719-720-721-722-723-724-725-726-727-728-729-730-731-732-733-734-735-736-737-738-739-740-741-742-743-744-745-746-747-748-749-750-751-752-753-754-755-756-757-758-759-760-761-762-763-764-765-766-767-768-769-770-771-772-773-774-775-776-777-778-779-780-781-782-783-784-785-786-787-788-789-790-791-792-793-794-795-796-797-798-799-800-801-802-803-804-805-806-807-808-809-810-811-812-813-814-815-816-817-818-819-820-821-822-823-824-825-826-827-828-829-830-831-832-833-834-835-836-837-838-839-840-841-842-843-844-845-846-847-848-849-850-851-852-853-854-855-856-857-858-859-860-861-862-863-864-865-866-867-868-869-870-871-872-873-874-875-876-877-878-879-880-881-882-883-884-885-886-887-888-889-890-891-892-893-894-895-896-897-898-899-900-901-902-903-904-905-906-907-908-909-910-911-912-913-914-915-916-917-918-919-920-921-922-923-924-925-926-927-928-929-930-931-932-933-934-935-936-937-938-939-940-941-942-943-944-945-946-947-948-949-950-951-952-953-954-955-956-957-958-959-960-961-962-963-964-965-966-967-968-969-970-971-972-973-974-975-976-977-978-979-980-981-982-983-984-985-986-987-988-989-990-991-992-993-994-995-996-997-998-999-1000-1001-1002-1003-1004-1005-1006-1007-1008-1009-1010-1011-1012-1013-1014-1015-1016-1017-1018-1019-1020-1021-1022-1023-1024-1025-1026-1027-1028-1029-1030-1031-1032-1033-1034-1035-1036-1037-1038-1039-1040-1041-1042-1043-1044-1045-1046-1047-1048-1049-1050-1051-1052-1053-1054-1055-1056-1057-1058-1059-1060-1061-1062-1063-1064-1065-1066-1067-1068-1069-1070-1071-1072-1073-1074-1075-1076-1077-1078-1079-1080-1081-1082-1083-1084-1085-1086-1087-1088-1089-1090-1091-1092-1093-1094-1095-1096-1097-1098-1099-1100-1101-1102-1103-1104-1105-1106-1107-1108-1109-1110-1111-1112-1113-1114-1115-1116-1117-1118-1119-1120-1121-1122-1123-1124-1125-1126-1127-1128-1129-1130-1131-1132-1133-1134-1135-1136-1137-1138-1139-1140-1141-1142-1143-1144-1145-1146-1147-1148-1149-1150-1151-1152-1153-1154-1155-1156-1157-1158-1159-1160-1161-1162-1163-1164-1165-1166-1167-1168-1169-1170-1171-1172-1173-1174-1175-1176-1177-1178-1179-1180-1181-1182-1183-1184-1185-1186-1187-1188-1189-1190-1191-1192-1193-1194-1195-1196-1197-1198-1199-1200-1201-1202-1203-1204-1205-1206-1207-1208-1209-1210-1211-1212-1213-1214-1215-1216-1217-1218-1219-1220-1221-1222-1223-1224-1225-1226-1227-1228-1229-1230-1231-1232-1233-1234-1235-1236-1237-1238-1239-1240-1241-1242-1243-1244-1245-1246-1247-1248-1249-1250-1251-1252-1253-1254-1255-1256-1257-1258-1259-1260-1261-1262-1263-1264-1265-1266-1267-1268-1269-1270-1271-1272-1273-1274-1275-1276-1277-1278-1279-1280-1281-1282-1283-1284-1285-1286-1287-1288-1289-1290-1291-1292-1293-1294-1295-1296-1297-1298-1299-1300-1301-1302-1303-1304-1305-1306-1307-1308-1309-1310-1311-1312-1313-1314-1315-1316-1317-1318-1319-1320-1321-1322-1323-1324-1325-1326-1327-1328-1329-1330-1331-1332-1333-1334-1335-1336-1337-1338-1339-1340-1341-1342-1343-1344-1345-1346-1347-1348-1349-1350-1351-1352-1353-1354-1355-1356-1357-1358-1359-1360-1361-1362-1363-1364-1365-1366-1367-1368-1369-1370-1371-1372-1373-1374-1375-1376-1377-1378-1379-1380-1381-1382-1383-1384-1385-1386-1387-1388-1389-1390-1391-1392-1393-1394-1395-1396-1397-1398-1399-1400-1401-1402-1403-1404-1405-1406-1407-1408-1409-1410-1411-1412-1413-1414-1415-1416-1417-1418-1419-1420-1421-1422-1423-1424-1425-1426-1427-1428-1429-1430-1431-1432-1433-1434-1435-1436-1437-1438-1439-1440-1441-1442-1443-1444-1445-1446-1447-1448-1449-1450-1451-1452-1453-1454-1455-1456-1457-1458-1459-1460-1461-1462-1463-1464-1465-1466-1467-1468-1469-1470-1471-1472-1473-1474-1475-1476-1477-1478-1479-1480-1481-1482-1483-1484-1485-1486-1487-1488-1489-1490-1491-1492-1493-1494-1495-1496-1497-1498-1499-1500-1501-1502-1503-1504-1505-1506-1507-1508-1509-1510-1511-1512-1513-1514-1515-1516-1517-1518-1519-1520-1521-1522-1523-1524-1525-1526-1527-1528-1529-1530-1531-1532-1533-1534-1535-1536-1537-1538-1539-1540-1541-1542-1543-1544-1545-1546-1547-1548-1549-1550-1551-1552-1553-1554-1555-1556-1557-1558-1559-1560-1561-1562-1563-1564-1565-1566-1567-1568-1569-1570-1571-1572-1573-1574-1575-1576-1577-1578-1579-1580-1581-1582-1583-1584-1585-1586-1587-1588-1589-1590-1591-1592-1593-1594-1595-1596-1597-1598-1599-1600-1601-1602-1603-1604-1605-1606-1607-1608-1609-1610-1611-1612-1613-1614-1615-1616-1617-1618-1619-1620-1621-1622-1623-1624-1625-1626-1627-1628-1629-1630-1631-1632-1633-1634-1635-1636-1637-1638-1639-1640-1641-1642-1643-1644-1645-1646-1647-1648-1649-1650-1651-1652-1653-1654-1655-1656-1657-1658-1659-1660-1661-1662-1663-1664-1665-1666-1667-1668-1669-1670-1671-1672-1673-1674-1675-1676-1677-1678-1679-1680-1681-1682-1683-1684-1685-1686-1687-1688-1689-1690-1691-1692-1693-1694-1695-1696-1697-1698-1699-1700-1701-1702-1703-1704-1705-1706-1707-1708-1709-1710-1711-1712-1713-1714-1715-1716-1717-1718-1719-1720-1721-1722-1723-1724-1725-1726-1727-1728-1729-1730-1731-1732-1733-1734-1735-1736-1737-1738-1739-1740-1741-1742-1743-1744-1745-1746-1747-1748-1749-1750-1751-1752-1753-1754-1755-1756-1757-1758-1759-1760-1761-1762-1763-1764-1765-1766-1767-1768-1769-1770-1771-1772-1773-1774-1775-1776-1777-1778-1779-1780-1781-1782-1783-1784-1785-1786-1787-1788-1789-1790-1791-1792-1793-1794-1795-1796-1797-1798-1799-1800-1801-1802-1803-1804-1805-1806-1807-1808-1809-1810-1811-1812-1813-1814-1815-1816-1817-1818-1819-1820-1821-1822-1823-1824-1825-1826-1827-1828-1829-1830-1831-1832-1833-1834-1835-1836-1837-1838-1839-1840-1841-1842-1843-1844-1845-1846-1847-1848-1849-1850-1851-1852-1853-1854-1855-1856-1857-1858-1859-1860-1861-1862-1863-1864-1865-1866-1867-1868-1869-1870-1871-1872-1873-1874-1875-1876-1877-1878-1879-1880-1881-1882-1883-1884-1885-1886-1887-1888-1889-1890-1891-1892-1893-1894-1895-1896-1897-1898-1899-1900-1901-1902-1903-1904-1905-1906-1907-1908-1909-1910-1911-1912-1913-1914-1915-1916-1917-1918-1919-1920-1921-1922-1923-1924-1925-1926-1927-1928-1929-1930-1931-1932-1933-1934-1935-1936-1937-1938-1939-1940-1941-1942-1943-1944-1945-1946-1947-1948-1949-1950-1951-1952-1953-1954-1955-1956-1957-1958-1959-1960-1961-1962-1963-1964-1965-1966-1967-1968-1969-1970-1971-1972-1973-1974-1975-1976-1977-1978-1979-1980-1981-1982-1983-1984-1985-1986-1987-1988-1989-1990-1991-1992-1993-1994-1995-1996-1997-1998-1999-2000-2001-2002-2003-2004-2005-2006-2007-2008-2009-2010-2011-2012-2013-2014-2015-2016-2017-2018-2019-2020-2021-2022-2023-2024-2025-2026-2027-2028-2029-2030-2031-2032-2033-2034-2035-2036-2037-2038-2039-2040-2041-2042-2043-2044-2045-2046-2047-2048-2049-2050-2051-2052-2053-2054-2055-2056-2057-2058-2059-2060-2061-2062-2063-2064-2065-2066-2067-2068-2069-2070-2071-2072-2073-2074-2075-2076-2077-2078-2079-2080-2081-2082-2083-2084-2085-2086-2087-2088-2089-2090-2091-2092-2093-2094-2095-2096-2097-2098-2099-2100-2101-2102-2103-2104-2105-2106-2107-2108-2109-2110-2111-2112-2113-2114-2115-2116-2117-2118-2119-2120-2121-2122-2123-2124-2125-2126-2127-2128-2129-2130-2131-2132-2133-2134-2135-2136-2137-2138-2139-2140-2141-2142-2143-2144-2145-2146-2147-2148-2149-2150-2151-2152-2153-2154-2155-2156-2157-2158-2159-2160-2161-2162-2163-2164-2165-2166-2167-2168-2169-2170-2171-2172-2173-2174-2175-2176-2177-2178-2179-2180-2181-2182-2183-2184-2185-2186-2187-2188-2189-2190-2191-2192-2193-2194-2195-2196-2197-2198-2199-2200-2201-2202-2203-2204-2205-2206-2207-2208-2209-2210-2211-2212-2213-2214-2215-2216-2217-2218-2219-2220-2221-2222-2223-2224-2225-2226-2227-2228-2229-2230-2231-2232-2233-2234-2235-2236-2237-2238-2239-2240-2241-2242-2243-2244-2245-2246-2247-2248-2249-2250-2251-2252-2253-2254-2255-2256-2257-2258-2259-2260-2261-2262-2263-2264-2265-2266-2267-2268-2269-2270-2271-2272-2273-2274-2275-2276-2277-2278-2279-2280-2281-2282-2283-2284-2285-2286-2287-2288-2289-2290-2291-2292-2293-2294-2295-2296-2297-2298-2299-2300-2301-2302-2303-2304-2305-2306-2307-2308-2309-2310-2311-2312-2313-2314-2315-2316-2317-2318-2319-2320-2321-2322-2323-2324-2325-2326-2327-2328-2329-2330-2331-2332-2333-2334-2335-2336-2337-2338-2339-2340-2341-2342-2343-2344-2345-2346-2347-2348-2349-2350-2351-2352-2353-2354-2355-2356-2357-2358-2359-2360-2361-2362-2363-2364-2365-2366-2367-2368-2369-2370-2371-2372-2373-2374-2375-2376-2377-2378-2379-2380-2381-2382-2383-2384-2385-2386-2387-2388-2389-2390-2391-2392-2393-2394-2395-2396-2397-2398-2399-

Abie Kaplan est confiant d'éliminer Alfred Mercier, ce soir

Stimulé par sa récente victoire aux dépens du redoutable Cy Williams, le champion juif est confiant de l'emporter sur l'habile gladiateur canadien-français, ce soir, lors du second combat éliminatoire qui doit décider du prochain adversaire d'Yvon Robert. Cet engagement principal au programme de Bobby Burns sera palpitant — Cy Williams vs Doug Wycoff, en semi-finale — Le comte Zarynoff vs Jim Wright et Hank Barber vs Frank Judson, en combats préliminaires.

CHAMPIONNAT LE 14 SEPT.

"Cy Williams" a défait Alfred Mercier, la semaine dernière, j'ai vaincu Williams. Je ne vois pas pourquoi je ne serais pas capable de battre Alfred Mercier."

Voilà la déclaration qu'Abie Kaplan faisait au représentant du "Soleil", quelques heures après son match de la semaine dernière, alors qu'il était en train d'engloutir un lunch aussi savoureux que volumineux. Kaplan, qui, au cours de sa carrière, a rencontré les meilleurs poids-lourds du monde, attend avec sérénité et confiance le moment de monter dans l'arène pour faire face à Alfred Mercier dans un match dont l'enjeu sera un combat avec Yvon Robert, le 14 septembre prochain, pour le championnat mondial de la lutte.

Cette rencontre entre Abie Kaplan et Alfred Mercier sera l'attraction principale de la soirée que le promoteur Bobby Burns présentera ce soir, à l'Aréna. De deux chutes dans trois, elle sera limitée à 90 minutes. Cette rencontre est le résultat du tournoi éliminatoire organisé par Burns, dans le but de mettre fin aux sollicitations dont il était l'objet, de la part des lutteurs, et de trouver un adversaire logique pour le champion du monde.

Nous pensons que cet engagement fournira un peu de tout, et que les amateurs, qui l'attendent avec impatience depuis une semaine, ne seront pas déçus, et n'auront pas le temps de s'ennuyer. L'offensive de Mercier gravitera autour de deux prises : son ciseau de corps à la volée, et sa prise de la "crucifixion". A part cela, Al est capable de prendre une foule d'autres prises, d'en endurer et de donner un redoutable "tackle". Kaplan tentera de gagner en utilisant de différentes tactiques, et même de coups défendus qu'il essaiera de cacher à l'arbitre. Il espère toutefois coucher Mercier avec son vieux "japanese wing-lock".

Pour supporter cette finale, Bobby Burns a préparé trois combats intéressants. En semi-finale de 30 minutes, Cy Williams rencontrera Doug Wycoff, fameux joueur de football, spécialisé dans le "tackle". Le comte George Zarynoff et le géant Jim Wright feront les frais d'une préliminaire limitée à 30 minutes.

Hank Barber et le populaire Frank Judson ouvriront la séance dans un match de 20 minutes. Le lever du rideau se fera à 8 heures 30 précises.

PREMIERE JOUTE ELIMINATOIRE DANS LA LIGUE DES PAROISSES

Les clubs Notre-Dame du Chemin et Notre-Dame de la Garde, qui se sont classés ex-aequo en quatrième position dans la ligue interparois-siale de balle-molle, se rencontreront ce soir, au Parc Victoria, pour décider de l'exclusivité de cette même position.

Une seule partie sera jouée, le vainqueur se qualifiant pour la série de détail. Ces deux équipes joueront ensuite une partie d'exhibition. Le vainqueur de la partie de ce soir fera face au St-Sauveur dans une série de deux dans trois; cette série commencera demain soir par un programme double.

Alphonse Robitaille, publiciste et marqueur officiel de la Ligue de Balle Molle Interparois-siale, nous fait parvenir le classement final des Clubs de ce populaire circuit pour la saison 1936.

Clubs PJ G P N Pts
St-Malo 21 17 4 0 34
St-Louis 21 13 7 1 27
St-Sauveur 21 12 8 1 25
N.D. du Chemin 21 12 9 0 24
N.D. de la Garde 21 12 9 0 24
Sacré-Coeur 21 11 10 0 22
N.D. de Québec 21 3 18 0 6

Arbitres: Gendron et Loignon.
Marqueur: Alphonse Robitaille.

Jacques-Cartier 21 2 19 0 4
Vendredi soir, le Limouliou a imposé un score de 12-1, au Notre-Dame du Chemin, dans la dernière partie régulière de la saison. Jona, du Limouliou, frappa un circuit et le seul point du N.D. du Chemin fut compté lorsque le simple de P. Gaboury permit à O'Brien de compter.

Limouliou 201 110 331-12 12 3
N.D. du Chemin 000 000 001-1 3 3
Arbitres: Gendron et Loignon.
Marqueur: Alphonse Robitaille.

Un dernier avis est donné à tous ceux qui veulent participer aux différents numéros de s'inscrire au plus tôt. Les entrées fermeront lundi soir, à 9 heures. Après cette date, il ne sera plus possible d'accepter d'inscription, car les programmes seront sous presse.

Pour information, communiquer avec J.-O. Nadeau, 25, 5e rue, G. Parent, 5 St-Jules, Beaupré, L. Brousseau, 184 St-Vallier.

Amphère, qui avait participé aux courses, la veille, a gagné les trois épreuves du 2.25 pour une bourse de \$150, dans la classe mixte. Dans la course "free for all", Jingle Bells est arrivée première dans trois des quatre épreuves et gagné le premier argent d'une bourse de \$150.

Voici les détails des épreuves :
Classe 2.25, mixte, \$150 :
1-Lady Jo Roy, Hodges, West
Stewartstown, N.J. 3-4-3-4
2-Amphère Guy Tillison,
Coaticook 1-1-1-1
3-Victoria Tide, Dr. Veilleux,
East Angus 4-3-2-3
4-Pearless Darveter, H. Labonté, East Angus 2-2-3-2
Temps : 2:20, 2:18, 2:19.
Classe ouverte à tous \$150 :
1-Jingle Bells, Beaudry, S.-Hyacinthe 2-1-1-1
2-Jeanne Stratton, C. Taylor, Cookshire 3-4-4-2-3
3-Bobby Faico, Spafford, East Broughton 4-3-3-4-4
4-Jeanne Trux, Dupont, S.-Hyacinthe 1-2-2-3-4
Temps : 2:11, 2:11, 2:14, 2:16, 4.
Courses de chevaux montées par des jeunes. En voici les résultats :
1-Wills Coates, East Angus, Qué. 1-1-1
2-Milton Paige, Sandhill, 2-2-2
3-Arthur Bernard, Cookshire, Qué. 4-4-4
4-Osbome Paige, Sandhill, 3-3-3
Temps : 1:20, 1:10.

PREMIERE JOUTE DE LA SERIE FINALE ENTRE ACES ET PINGOS

La série finale pour le championnat de la ligue Senior de balle-molle commencera ce soir, au stade St-Patrick, si la température est propice. Les Quebec Aces, champions de 1935, auront de nouveau comme adversaires, cette année, les fameux Pingos et M. Elphège Mallette, dans cette série de trois dans cinq.

On se souvient que les Pingos se sont qualifiés pour la finale, jeudi dernier, en éliminant les Hibernians au pointage de 7 à 6, dans la seconde de joute semi-finale.

La mise au jeu se fera à l'heure habituelle, soit à 7 h. 45.

Gilles Simard gagne le 2 milles au Lac St-Joseph

Ce jeune nageur de 14 ans, fils du notaire A.-E. Simard, a remporté les honneurs de la course annuelle de la nage disputée, hier après-midi, au Lac St-Joseph. — Un temps-record de 50.42 minutes.

Le jeune Gilles Simard, qui n'est âgé de 14 ans, s'est classé en tête des treize concurrents qui ont participé, hier après-midi, au Lac St-Joseph, à la course annuelle de deux milles à la nage organisée par M. Jos. Lachance, instructeur à la piscine du Palais Montcalm.

Gilles, l'un des porte-couleurs de la piscine municipale, a négocié la distance en un temps record, comparé à l'an dernier, de 50 minutes et 42 secondes, soit 3 minutes et 22 secondes de moins que son plus proche rival, Georges Gauvreau, également du Palais Montcalm. Cette performance du jeune Simard est d'autant plus magnifique, qu'il eut à lutter contre la température de l'eau, qui était plutôt glaciale, sans compter une pluie intermittente.

Des treize concurrents qui se rapportent à la ligne de départ, cinq seulement purent terminer la course. En troisième position vint Wendel Calhoun, 59.35, puis Paul Lachance, 67.59, et enfin Guy Blouin, 70.29.

C'est surtout au deuxième tour que les concurrents devinrent de plus en plus clairsemés. Conrad Desile, le champion de 1935, et Hilton Osborn qui semblaient avoir quelque chance de figurer au premier rang, furent les quatrièmes et cinquièmes à abandonner la course. Interviewé au terme de cette dure épreuve, Conrad nous a communiqué qu'il n'avait pu résister à la froide température des eaux du Lac St-Joseph.

Fait digne de mention, Gilles Simard et Georges Gauvreau, les deux premiers, ont abaisé de 3 à 5 minutes le record de l'an dernier. Gilles qui est le fils du notaire A.-E. Simard semblait encore frais et dispos quand il eut atteint la ligne d'arrivée. Ce brillant élève de M. Jos. Lachance, ainsi que le jeune Georges Gauvreau, un autre habitué du Palais Montcalm, furent l'objet d'une ovation de la part des quelque 300 spectateurs qui avaient brisé la température pour être témoins de cette importante épreuve. Les trois autres finissants ne furent pas moins chaleureusement félicités pour leur magnifique exploit.

Au terme de la course, MM. les Chevaliers Jules Gingras et Philéon Gagneau présidèrent à la présentation des trophées gracieusement offerts par M. Roland Guilmette, de la Canadian Auto Sale, M. Bouchard, propriétaire de la plage publique du Lac St-Joseph, et un populaire sportsman dont nous ignorons présentement le nom (!).

Des discours plutôt brefs furent à l'ordre du jour. MM. Jules Gingras, Philéon Gagneau, Jos. Lachance, Henri Bouchard et inévitablement, E. Piché, le chroniqueur sportif du "Soleil", en furent les auteurs. Mentionnons, en terminant, un joli programme de musique fin à cinq heures après-midi sportif. Nous félicitons tout particulièrement M. Jos. Lachance pour le nouveau succès qu'il vient de remporter.

LE MEETING DE L'EXPOSITION
M. Arthur Dubé, à qui l'on a confié l'organisation du prochain meeting de trot et d'amble qui se tiendra au Parc de l'Exposition, du 7 au 12 septembre prochain, nous a prié d'aviser les intéressés que les inscriptions seront acceptées d'hui au 3 septembre.

TROT ET AMBLE
Sherbrooke, 20. — Un autre intéressant programme de course a attiré une foule considérable à la dernière journée de l'exposition de Cookshire.

Amphère, qui avait participé aux courses, la veille, a gagné les trois épreuves du 2.25 pour une bourse de \$150, dans la classe mixte. Dans la course "free for all", Jingle Bells est arrivée première dans trois des quatre épreuves et gagné le premier argent d'une bourse de \$150.

Voici les détails des épreuves :
Classe 2.25, mixte, \$150 :
1-Lady Jo Roy, Hodges, West
Stewartstown, N.J. 3-4-3-4
2-Amphère Guy Tillison,
Coaticook 1-1-1-1
3-Victoria Tide, Dr. Veilleux,
East Angus 4-3-2-3
4-Pearless Darveter, H. Labonté, East Angus 2-2-3-2
Temps : 2:20, 2:18, 2:19.
Classe ouverte à tous \$150 :
1-Jingle Bells, Beaudry, S.-Hyacinthe 2-1-1-1
2-Jeanne Stratton, C. Taylor, Cookshire 3-4-4-2-3
3-Bobby Faico, Spafford, East Broughton 4-3-3-4-4
4-Jeanne Trux, Dupont, S.-Hyacinthe 1-2-2-3-4
Temps : 2:11, 2:11, 2:14, 2:16, 4.
Courses de chevaux montées par des jeunes. En voici les résultats :
1-Wills Coates, East Angus, Qué. 1-1-1
2-Milton Paige, Sandhill, 2-2-2
3-Arthur Bernard, Cookshire, Qué. 4-4-4
4-Osbome Paige, Sandhill, 3-3-3
Temps : 1:20, 1:10.

CONDOLÉANCES
Le chroniqueur sportif du "Soleil" se fait l'interprète des amateurs de natation pour offrir à M. et madame Walter DeRouin, leurs condoléances les plus sincères, dans le deuil cruel dont ils sont éprouvés par le décès de leur fille, mademoiselle Marguerite DeRouin.

BASEBALL

SAMEDI
LIGUE NATIONALE
New-York 010 010 002-4 12 1
Pittsburgh 000 220 30x-7 14 1
Smith, Coffman, Castleman et Mancuso.
Lucas et Todd.
Brooklyn 100 001 000-2 10 2
Cincinnati 211 401 028-12 17 2
Butcher, Winston et Phelps; Gauthreaux; Frey et Lombardi.
Boston 000 005 001-6 11 0
Chicago 000 000 211-4 13 0
Lanning, Bush, Chaplin et Lopez; Root, Bryant et Hartnett.
Philadelphia 000 000 000-0 8 0
St-Louis 020 011 00x-4 12 0
Benge, Kowalik et Grace; St. Johnson et Davis.

L'INTERNATIONALE
Première partie :
Montreal 010 000 200-3 8 0
Toronto 000 000 71x-8 12 0
Johnson, Granger et Reiber; Walker, Poirault et Straub.
Deuxième partie :
Montréal 001 201 0-4 6 1
Toronto 000 000 0-0 4 0
Smythe et Tate; Bely et Erickson.
Buffalo 200 200 011 00-6 12 1
Rochester 000 021 102 01 7 15 2
Kline, Jacobs et Croux; Phillips.
Kleinke, Michaels, Murray et Poland.
O'Farrell.
Syracuse à Albany, sera jouée plus tard.

LIGUE AMERICAINE
Première partie :
Cleveland 103 302 200-12 14 0
Philadelphia 000 100 0-2 7 3
Allen, Blackholder et George; Rhodes, Flythe, Bullock et Hayes, Madsen.
Deuxième partie :
Cleveland 300 00-3 7 0
Philadelphia 031 01-5 9 1
Galtchew et Sullivan; Ross et Hayes.
Partie arrêtée par la pluie.
Detroit 000 200 101-4 11 1
New-York 001 040 01x-6 12 0
Rowe et Hayworth; Myatt, Gomez, Molone et Girou.
St-Louis 202 100 00-5 10 0
Chicago 100 001 01-3 7 1
Cain et Sewell; Deahon, Cohen et Millies.
Partie arrêtée à cause de la pluie.

ASS. AMERICAINE
Indianapolis 5, Columbus 8.
Milwaukee 5, St-Paul 6.
Kansas City 5, Minneapolis 10.
Louisville 5, Toledo 1.
L'INTERNATIONALE
Première partie :
Cleveland 101 000 000-3 7 2
Boston 000 000 03x-3 9 2
Hildebrand et Sullivan; W. Farrell et R. Farrell.
Deuxième partie :
Cleveland 000 000 001-1 3 1
Boston 003 010 01x-5 8 0
Feller, Lee, Hudlin et George; Walberg et Berg.
Première partie :
Chicago 000 000 001-1 7 1
New-York 000 100 03x-8 15 1
Lyons et Sewell; Hadley et Dickey.
Deuxième partie :
Chicago 000 015 000-1 3 1
New-York 000 100 000-2 8 2
Kennedy, Stratton et Sewell; Pearson et Gagne.
Deuxième partie :
Detroit 100 200 10000-4 8 2
Philadelphia 000 001 10001-1 5 15 1
André et Matal; Pink et Hayes.
Deuxième partie :
Detroit 021 000 000-3 7 0
Philadelphia 101 010 000-2 8 2
Bridges et Hayworth; Lisabene et Hayes.
Deuxième partie :
St-Louis 010 020 100-4 12 1
Washington 001 110 02x-5 11 1
Jachuch, Thomas et Giuliana; Newcom et Millies.

LIGUE AMERICAINE
Première partie :
Boston 000 100 001-2 8 1
Pittsburgh 001 001 10x-4 11 0
Chaplin et Lopez; Swift et Padden.
Deuxième partie :
Boston 010 000 000-1 7 2
Pittsburgh 000 300 000-3 8 1
Smith, Reid et Mueller; Blanton et Todd.
Première partie :
New-York 020 001 012-6 12 2
Chicago 000 000 004-1 7 0
Habel et Mancuso; Lee, Bryant et Hartnett.
Deuxième partie :
New-York 020 001 202-8 15 2
Chicago 201 111 000-6 11 1
Schumacher, Gumbert, Coffman et Mancuso; French et Hartnett.
Première partie :
Philadelphia 000 030 000-3 10 3
Cincinnati 110 000 000-6 12 2
Bowman et Grace; Derringer et Lombardi; Campbell.
Deuxième partie :
Philadelphia 000 000 300-3 6 3
Cincinnati 010 001 02x-4 11 1
Pascucci, Kowalik et Atwood; Mallahan, Dava et Campbell.
Première partie :
Brooklyn 000 000 300-3 7 0
St-Louis 010 020 00x-6 11 0
Brandt, Baker et Phelps; J. Dean et Ogorodski.
Deuxième partie :
Brooklyn 001 000 10000-1 3 12 2
St-Louis 100 001 00000-2 7 2
Mungo et Berres; Winford et Davis.

L'INTERNATIONALE
Première partie :
Syracuse 000 001 020-3 7 1
Albany 000 000 070-0 6 0
Fussell et Leggett; Phebus, De La Cruz et Starr.
Deuxième partie :
Syracuse 000 010 0-1 5 0
Albany 000 000 000-0 6 0
Mangum et Heving; Burke et Reimond.
Première partie :
Toronto 001 100 000-2 7 0
Montreal 010 011 11x-4 11 3
Herrman et Erickson; Kinsay et Tate.
Deuxième partie :
Toronto 100 100 0-2 5 0
Montreal 000 320 x-5 9 3
Nekola, Cook, Potter et Straub; Poll et Reiber.
Première partie :
Newark 000 200 011-4 12 0
Baltimore 000 000 303-6 7 2
Chandler et Kies; Melton, Vandenberg et Gray.
Deuxième partie :
Newark 003 300-6 11 1
Baltimore 010 100-2 7 2
Chandler et Kies; Melton, Vandenberg et Gray.
Première partie :
Buffalo 000 020 001-3 10 2
Rochester 010 001 04x-6 7 0
Fischer, Lucas, Harris et Crouse; Harrell et O'Farrell, Poland.
Deuxième partie :
Buffalo 000 316-10 11 0
Rochester 000 020-6 11 0
Wilson, Jacobs et Wasm, Crouse; Kaufman, Welland et Poland, O'Farrell.

ASSOCIATION AMERICAINE
Louisville 3, Toledo 6.
Indianapolis 14, Columbus 5.
Indianapolis 13, Columbus 6.
Kansas City 2, Minneapolis 1.
Milwaukee 5, St-Paul 7.
Milwaukee 6, St-Paul 7.

CEBULE DU JOUR
L'INTERNATIONALE
Toronto à Montréal.
Rochester à Buffalo.
Newark à Baltimore.
Syracuse à Albany.

LIGUE AMERICAINE
Detroit à Philadelphia.
Chicago à New-York.
Cleveland à Boston.
St-Louis à Washington.

LIGUE NATIONALE
New-York à Chicago.
Brooklyn à St-Louis.
Boston à Pittsburgh.
Philadelphia à Cincinnati.

LES CIRCUITS
RITR : Cavaretta, Cubs, 2; Ott, Giants; Lieber, Giants; Brubaker, Pirates.

La PALMOLIVE donne des barbes souples et rapides au mécanicien du nouveau train aérodynamique



"Une barbe à la Palmolive est aussi rapide et aussi douce qu'une course sur l'International Limited"
dit THOS. CROZIER, mécanicien vétéran du C.N.R.

NOUVEAU? CREME A BARBE PALMOLIVE SANS BLAIREAU. Elle remporte un vrai succès auprès des hommes qui préfèrent une crème à barbe sans blaireau. Plus facile à appliquer et plus rapide... et ce qu'elle rafraîchit la peau. Grand tube régulier—25c.

ENTREVUE AVEC JOS. ASSELIN
Le représentant du "Soleil" a eu la bonne fortune de rencontrer le promoteur Jos. Asselin à ses appartements de l'Hôtel Montcalm, samedi dernier, comme il venait, apparemment, de terminer une importante conversation téléphonique avec quelque magnat de la lutte.

"Il s'agit d'une prochaine séance, avons-nous demandé à Jos, dont la bonne humeur dénotait qu'il était en voie d'organiser quelque chose de réellement intéressant.

"Je ne puis malheureusement rien dévoiler pour le moment", nous fut-il répondu, "mais vous pouvez annoncer sans crainte de faire erreur que je n'ai aucunement renoncé à mes projets de lutte. Après sept années d'activités dans le domaine de la lutte, vous admettez qu'il serait difficile pour moi de me retirer sous ma tente. J'ai été approché, une couple de fois, par un promoteur dont je dois pour l'instant, faire le nom. Il se peut que je "marche" ici même, ou dans quelque autre ville du district de Québec."

Nous avons appris, de plus, que Jos. Asselin s'est occupé à bécotter diverses transactions d'ordre privé, et que s'il était demeuré inactif au cours de la saison estivale, c'est qu'il tenait à sonder le terrain avant d'entreprendre une autre série de séances de lutte.

Nos lecteurs se souviendront qu'Asselin proposait de faire son apparition dans l'arène locale en juillet dernier. Nous sommes anxieux, comme eux, de connaître à brève échéance s'il mettra enfin ses projets à exécution.

HABILE NAGEUR
Toronto, 31 (PC) — Dorothy Hobson, jeune nageuse de 17 ans, de Toronto, qui avait déjà participé à deux concours seniors, obtient depuis samedi le trophée en or Bar-kern emblème du championnat féminin (amateur) de natation pour la distance d'un mille.

Elle couvrit la distance en 29 minutes et 38 secondes, remportant une victoire facile sur ses onze rivales. La température du lac était de 71 degrés.

LE E. BOIS
Le club de balle-molle E. Bois a défait le club La Jemmes, vendredi, au score de 17 à 11, et le Don Bosco, hier, par 9 à 6. Nous publions ci-dessous l'alignement du club vainqueur.

Moore, Giants; Thompson, Bees; Camille, Phillies; Pepper, Martin, Cardinals; Dickey, Yankees; Seikrik, Yankees; Johnson, Athletics; Kress, Senators; Clift, Browns, un chacun.

LES MENUSERS : Gehrig, Yankees, 42; Trukey, Indians, 36; Fox, Red Sox, 25; Ott, Giants, 20; Di Maggio, Yankees, 23; Camilli, Phillies, 22; Klein, Phillies, 22; Volsky, Indians, 22; Berger, Bees, 22; Gollin, Tigers, 22.

TOTALS : Américaine, 653; Nationale, 516. Total, 1,171.

La joute Canadien-Napoléon interrompue à la 3e manche

La pluie est venue mettre un terme à la seconde joute de la série finale du circuit Pouliot, hier après-midi, alors que le Napoléon menait par 2 à 0, en troisième manche — Cette partie sera reprise dimanche prochain.

La pluie est venue interrompre la seconde joute de la série finale pour le championnat de la ligue de baseball Québec-District (sous les auspices de la Brasserie Champlain), hier après-midi, au terrain de la rue Fraser, alors que le Napoléon avait l'avantage sur le Canadien par 2 à 0, en troisième manche.

Les équipes de MM. Giguère et Jonaas réalisèrent leurs deux points dès la première manche. Duval cogna un dur "grounder" pour se rendre au deuxième but sur un coup de sacrifice de Bourget, pour ensuite attendre le troisième sur le coup double de Comstock. Cadorette fut retiré au premier, mais Stimonneau y alla d'un coup simple vers le champ gauche, permettant ainsi à Duval et Comstock de se rendre au marbre.

Eloi Viani se signala en n'accordant qu'un seul coup sûr, deux passes au premier, retirant trois hommes au bâton. Labrecque qui officiait pour le Canadien, fut touché à trois reprises, en deux manches; il donna un but gratuit et retira un frappeur au marbre.

Les deux finalistes du circuit Pouliot devront recommencer cette joute. Nous connaîtrons, au cours de la journée, si elle sera disputée à Lévis ou à Québec.

COURSE DE MOTO
Le fameux motocycliste Jean-Marie Couture participera, dimanche prochain, à la course en motocyclie au programme du festival sportif organisé par MM. Nadeau, Rousseau et Parent.

Ce numéro sera l'un des plus excitants de ce prochain après-midi sportif. M. Couture défie tous les motocyclistes de répéter les prouesses qu'il accomplira.

LIGUE FEMININE
Les Quebec Aces ont décroché la trophée de M. Denault, emblème du championnat de la ligue féminine de balle-molle, en éliminant le club "La Madelon" dans la série finale, aux scores de 9-1 et 7-1.

L'Ambassadeur canadien de la bonne humeur par tout l'univers

CANADA DRY

Le Champagne des Ginger Ales
Maintenant offert en nouveaux cartons commodes pour la maison

5 Cigares
PEG TOP
Le BON VIEUX FAVORI DEPUIS PLUS DE 50 ANS

Nous Recommandons la BIÈRE Champlain
Elle est pure et forte

PARQUÉE PAR LA SEULE BRASSERIE CANADIENNE-FRANÇAISE INDÉPENDANTE

1674... Frontenac se rend compte que la population entière des blancs en Nouvelle France était de 6705 habitants.

TABAC À CIGARETTES FRONTENAC

M. POLLACK L.T.E.